



# ประชาชาติ

## THE NATION

ปีที่ ๓

ฉบับที่ ๙๙๑

วันอังคารที่ ๓ กันยายน พ.ศ. ๒๔๗๘

ฉบับละ ๕ สตางค์

### จะ ขยาย งาน ควบคุม จราจร ออก ไป อีก

#### ตามลีแยกต่างด้าว ใช้ตำรวจมากคนเล่นมอ ทางการว่าจะ ปฏิบัติต่อประชาชนโดยละม่อม

ในระยะ ๒-๓ วันมานี้ ตามลีแยก  
บางแห่งซึ่งมีเจ้า สัญญา จราจร ตั้ง  
อยู่กลางลีแยกได้ มีการ ขุด รื้อ ก่อน  
เจ้าสัญญาหนั้นขึ้น เหตุการณ์ทั้ง  
นี้ได้ ก่อให้เกิดความพิศวงสงสัยกันว่า  
เนื่องมาจากอะไร โดยที่เจ้า สัญ-  
ญา จราจรที่ถูกรื้อนี้ เพิ่งจะได้นำไป  
ตั้งไว้ เมื่อไม่กี่เดือนมานี้ หรือพูดให้  
เข้าใจง่าย ๆ ว่า การตั้งเจ้าสัญญา  
นี้ได้กระทำกันหลังจากที่ทาง ราชการ  
ได้เริ่มจัดระเบียบจราจรตามแบบแผน  
ที่ทันสมัยแล้วนั่นเอง การขุดรื้อถอน  
เจ้าสัญญาตามทางแยกต่าง ๆ นั้น  
ถือมากกว่า ๑ ฉบับได้นำ ส่นอแก่ประ-

ชาชนแล้วใน ทำนอง ฉะนั้นที่ใจ  
เจ้าหน้าทีชาวของหนังสือพิมพ์ นได้พบ  
กับ พ.ต.ท. หลวงชาติตระการโกศล ผู้  
กำกับตำรวจเทศมณฑล ซึ่งเป็น  
เจ้าหน้าที่โดยตรงของการจัดระเบียบ  
จราจร จึงได้ถือโอกาส สอบสวน  
เรื่องนี้ด้วย.

หลวงชาติตระการโกศล ได้ชี้  
แจงว่า การขุดรื้อถอนเจ้าสัญญา  
ตามทางแยกบางแห่งที่ปรากฏแก่ประ  
ชาชนในระหว่างนี้ ก็เนื่องมาจาก  
เหตุผลเหล่านั้นคือ เจ้าสัญญาเหล่านั้น  
มีอยู่ ๒ ชนิด ทำด้วยเหล็กซึ่งมีลักษณะ  
[มีต่อหน้า ๒]



พิธีเปิดโรงเรียนประชาบาล "อิงไคไถ่อนุกุล" ตามข่าวที่เรา  
เสนอแล้วเมื่อวานนี้

### น้ำท่วมที่เชียงใหม่ หลวงกาจได้เลื่อนเป็น เนื่องจากฝนตกหนัก ศิษย์การบินชั้นมัธยม

คณะกรรมการ จังหวัดเชียงใหม่  
แจ้งมายัง สำนักงาน วิชาการ ว่า  
เมื่อวันศุกร์ที่ ๓๐ เดือนก่อนนี้ เวลา  
บ่าย ๖ โมง ๓๐ นาทีเมฆดำ ได้ ล้มลง  
เนื่องจากฝนตกหนัก จึงทำให้ คน  
เหมือง แม่แฝก ทางฝั่งซ้าย ซึ่งอยู่  
โดยที่ที่ ๔๕ ฟังไป ๕ แห่ง ฝนหนัก  
ให้น้ำ ซึ่งอยู่ ในตาเหมือง ต้นซัน และ  
ระชา คั้น เหมือง แม่แฝกฝั่งขวา ฟังไป  
อีก ๓ แห่งยาวประมาณ ๓ วา น้ำใน  
ตาเหมือง เลยไหล ระบายออกไม่ ความ  
ราษฎรตำบลแม่แฝก ทางคณะกรรมการ  
การอำเภอ ได้ รมออกไป ทำการ ช่วย  
เหลือ เวลานั้นน้ำกำลังลงลงแล้ว.

ด้วย พ.ท. หลวง กาจ สังคราม  
เสนาธิการกรมทหารอากาศ ได้ คัด  
เลือก ข้าราชการตาม หลักสูตร การ บิน ชั้น  
ปฐม คณะ กรรมการ ได้ ทำการ  
สอบความสามารถ การใช้ เครื่อง บิน  
ในอากาศและความรู้ อย่าง อื่น เอง  
ด้วย เครื่องบิน เดี่ยว แล้ว ส่ง ผล  
เลื่อนชั้นเป็นศิษย์การบินชั้นมัธยมได้.

เพราะฉะนั้น รัฐมนตรี กล่า โหม  
จึงสั่งให้ พ.ท. หลวงกาจ สังคราม เสนอ  
ศิษย์การบิน ชั้น มัธยม ได้ เป็น พิเศษ  
รับเงินเพิ่มพิเศษสำหรับการบิน เดือน  
ละ ๓๐ บาท ตามข้อบังคับ ว่า ด้วย  
กำหนดค่าจ้างเจ้าหน้าที่ กรม ทหาร อ  
ากาศเวลาปกติ.

เมื่อเพลิงได้ เกิดขึ้นแล้ว ราว ๓๐  
นาที กองดับเพลิงต่าง ๆ มีบ้านทวาย  
[มีต่อหน้า ๒]

### เพลิงไหม้บ้านทวายเมื่อคืนวันที่ ๑ เป็นร้าย ชายอาห รถถูกพ้อง ชับไล่เพราะ ค้างคาวเข้า

เมื่อคืนที่ ๑ เดือนนี้เวลาราว ๒ น.  
เศษ ได้เกิดเพลิงไหม้ ตึกแถวของ  
กรมกตปนาที่หน้าวัดยานนาวา ท้อง  
ที่ตำรวจบ้านทวาย ประมาณทรัพย์  
เสียหายราวหมื่นบาทเศษ ต้นเพลิง  
และบริเวณที่ ๆ เกิดเพลิงรวมทั้งสิ้น ๓  
คูหา เป็นของเจ้าของคนเดียว ก็น  
คือร้านขาย อาหาร และ จำหน่าย สุรา  
ต่างประเทศ ของ นางหยุน แซ่ฉิน จัน  
ไหทองคำ.

จากการสอบสวนของตำรวจในชั้น  
แรก ต้นเพลิงได้เกิดจากไฟบรรได  
ห้องชั้นล่าง ซึ่งขณะนั้นนายชุนเฮียง

บุตรนางหยุน เจ้าของร้าน และนาย  
ชินตุ้งจางกำลังทำบุญช้อย ทั้งสอง  
ไม่ได้จัดการป้องกัน การ ตกตาม ของ  
ไฟด้วยประการใด ๆ ตรงกันข้าม  
กลับหนีออกนอกห้องแล้วหลบหน้าไป  
เสีย ส่วนเงินตุ้งจางอีก ๓ คนชื่อนาย  
กำนันกับนายฟุกเซียง ซึ่ง นอน อยู่ ใน  
ห้องชั้นบนต้องกระโดดลงทางบันได  
เนื่องจากจำได้ว่าที่คนทั้ง สอง จะ รู้ตัว  
ว่าได้เกิดไฟไหม้ บรรได ห้อง ชั้น  
ล่างได้ถูกไฟเผาตาม พิษไป หมด  
แล้ว ตำรวจได้คุม ตัว เงินตุ้งจาง  
ทั้ง สอง ไว้ เพื่อ ทำการ ได้ส่วนต่อไป.

### เพลิงไหม้บ้านทวาย

[ต่อจากหน้า ๑.]

ตามแยก กองดับเพลิงจังหวัดสระเกษ และเรือผจญเพลิง จึงได้ ไปถึงได้บึ่งกันอยู่ราว ๑ ชั่วโมงก็สำเร็จสงบเรียบร้อย.

ได้กล่าวแล้วว่าบุตรชายเจ้าของร้านได้หลบหนี พ้นการจับกุมไปได้ จึง ตำรวจบ้าน ทวายได้ สืบ ส่วน คิดตามอย่างกวดขัน ในคืนวันนั้นเองก็จับนายชุนเฮียง ได้ ที่หน้าท่า ทำการไปรษณีย์กลาง และจับตัวนางหยุน เจ้าของห้องใต้ ที่บ้านนาย ช้อย ครอบขยายกะตา จำเลยทั้งหมด ได้ถูกนำตัวมาไว้ที่ส่วนยังสถานที่.

ผลของการ ได้สอบสวน ปรากฏว่าเพลิงรายนี้ไม่ได้เกิดขึ้นเอง หากเป็นเจตนาของผู้เป็นเจ้าของร้าน ประสงค์ที่จะได้ เงินค่าประกันไฟ อันมีจำนวน ราว ๕๐๐๐ บาท จึง ได้ทำให้เพลิงลุกขึ้น ตัวการในเรื่องนี้ คือนายชุนเฮียง บุตรชายเจ้าของร้านนั่นเอง นายชุนเฮียงจะเป็นผู้ ลอบวางเองหรืออย่างไรไม่ปรากฏ แต่มูลกรณีมีดังนี้ ร้านที่เกิดเพลิงไหม้ได้ คางค่าเช่า คือกรรมกตปนา มาแรมปีแล้ว สอดส่องแล้วเป็นจำนวนเงิน ๓๓๕ บาท กรรมกตปนาได้ ยื่นฟ้องขับไล่ นางหยุน ต่อ ศาลแพ่ง ซึ่ง ขณะนี้ ศาล ได้มีหมายบังคับให้ จำเลยออกไปจากที่ๆ กล่าวแล้วภายในเวลากำหนด การสืบสวนของตำรวจ ได้ความ ต่อมาอีกว่า นายชุนเฮียง บุตร นางหยุน ได้ไป รับเช่า บ้านขาย มะพร้าวไว้แห่งหนึ่ง สำหรับ ที่จะดำเนิน การค้าขาย ต่อไป ร้านที่รับเช่าใหม่นี้ได้ความว่าอยู่ ตรงข้าม โรงภาพยนตร์เฉลิมเวียง บ้านทวาย เป็นสักแถวของพระยาเพชรปราณีฯ นายชุนเฮียงได้มอบเงินล่วงหน้าค่าเช่าตัดไว้แล้ว ๖๐ บาท และยังมีพยาน บางคน กล่าวอีกว่า ก่อนเกิดเหตุ ใน คืนเดียว ก็นั้น อันเป็นเวลาราว ๒๔ นาฬิกา ได้เห็นนายชุนเฮียงชุนของออกจากบ้านไปไว้อย่าง

### จะขยายงานจราจร

[ต่อจากหน้า ๑.]

เป็นแผนกชนิดหนึ่ง และทำด้วยไม้ เป็นรูปเสา สี่เหลี่ยม บ้าง ๆ ทำ สี่ขา ที่มีอกขรว่า อ้อม ซ้าย อีก ชนิด หนึ่ง โดยที่ ท่าง การ ตำรวจจราจรได้เริ่มควบคุม กำจัด ระเบียบจราจร ของยวดยาน และ ประชาชน เดินเท้าตามทางแยกที่สำคัญให้เรียบร้อย และ เข้มแข็งยิ่งขึ้น โดยวิธีใช้เครื่องหมายห้ามและอนุญาตทางรถด้วย แผ่นป้ายอักษร 'ไป' และ 'หยุด' โดยแรงคน (ตำรวจจราจร) อันเป็นวิธีการที่จำต้องมาจากเครื่องอัตโนมัติที่ใช้กำลังไฟ พัดกังที่หนึ่งคือพิมพ์ไม้ เส้นรูปภาพ การเริ่มใช้ครั้งแรกที่สี่แยก หน้าท่าทำการจราจรตามแยกแล้ว. ต่อมาทางการตำรวจจราจรได้ดำริเห็นว่า การใช้ป้ายบอกห้ามและอนุญาตรถที่ตั้งเส้นในทางแยกซึ่งมีเสาสัญญาณที่ทำด้วยไม้ สี่เหลี่ยมทำ สี่ขา ไม่ดี จะสะดวกนักโดยที่ เสา สัญญาณ ที่ ตั้งอยู่ตามทางแยก นั้นสูง กว่า เสา ที่ ทำด้วยเหล็ก ตำรวจจราจร ต้องการที่จะนำป้ายสัญญาณบอกห้ามและ อนุญาตรถขึ้นบกไว้บนเสาสัญญาณ ซึ่ง จะอำนวยความสะดวกแก่เจ้าหน้าที่ผู้คอย หมุน ป้าย นั้น ยัง ขึ้น เสา สัญญาณ ที่ เหมาะ สม แก่การ จัดทำ ดัง กล่าว แล้ว คือ เสา สัญญาณชนิดที่ ทำด้วยเหล็กเป็น ๔ แฉก เพราะ เสา เหล็ก นี้ เคยกล่าว เสา ไม้ สี่เหลี่ยม ซึ่งตำรวจ ให้ สัญญาณ จะทำการได้ โดยถนัด แต่เนื่องจากที่เสาเหล็ก ๔ แฉก ชนิด ที่ ต้องการ นั้นน้อย ไม่พอ แก่ที่ จะ นำ ไปติดตั้งไว้ ณ ทางแยกที่สำคัญๆ ที่ทางการตำรวจจราจรจะต้องจัดทำก่อน เป็นต้นที่สี่แยกเอสเอ็ม สี่แยกโรงหอย (ประคูล้อมยอด) โดยที่ได้นำไปติดตั้งไว้ตามทางแยกที่มีความสำคัญน้อยกว่าทางแยก เช่น เอสเอ็ม และ โรง หอย

ร้านใหม่บ้างแล้ว และต่อ จาก นั้นเพลิงก็ได้เกิดขึ้น ส่วนนางหยุนไม่ปรากฏว่าได้หนีในขณะเกิดเพลิง แต่ได้ย้ายไปอยู่ที่อื่นได้ไม่กี่วัน.

เช่นที่สี่แยกถนนหนานหลวง คัด ถนนจักรพรรดิพงษ์ เป็นต้น เสียก่อนแล้ว จึงต้องจัดการขุดย้ายจากตามทางแยกที่ไม่ดีจะสำคัญกันนั้น มาติดตั้งตามทางแยกที่สำคัญตามความคิดใหม่ คือขุดถอนจากสี่แยกถนนหนานหลวง เพื่อทำไปติดตั้งไว้ที่สี่แยกเอสเอ็ม เป็นต้น.

การจัด ระเบียบจราจร ด้วยวิธีใหม่คือใช้ป้าย 'หยุด' และ 'ไป' ใหม่นั้น ได้จัดทำแล้ว ๒ แห่ง คือที่สี่แยกหน้าท่าทำการจราจรตามแยก, ที่ทางแยกหน้าสถานีหัวลำโพง และกำลังขยับขยายจัดทำที่สี่แยก เอสเอ็มเป็นแห่งที่ ๓. หลวงชาติได้แจ้งว่า การจัดระเบียบจราจรด้วยวิธี นี้ จะได้จัดทำที่เชิงสะพานกษัตริย์ศึก ที่สี่แยกหน้าโรงหอย สี่แยกราชวงศ์และที่อื่นๆ ตามลำดับ ส่วนที่สี่แยกหน้าศาลาเฉลิมกรุง ซึ่งมีเสาไม่ อยู่ในเวลานี้ ก็จะต้องรื้อถอนออกเพื่อนำเสาเหล็กจาก ที่อื่นไปติดตั้งไว้ แทน โดยหวังประโยชน์ ดัง กล่าวแล้ว. การให้อาณัติสัญญาณห้าม

และอนุญาตทาง ที่คิดขึ้น ผู้กำกับ การตำรวจเทศบาลกล่าวว่า โดยความปรารถนา ที่จะให้เป็น ระเบียบอย่างจริงจังยิ่งขึ้น จึงจำเป็นต้องจัดเจ้าหน้าที่ประจำให้สัญญาณอยู่ ตลอดเวลา ประมาณว่าจะต้องใช้เจ้าหน้าที่ตำรวจถึง ๕ คนต่อทางแยกแห่งหนึ่งๆ และถึงแม้ว่าการจัดระเบียบวิธีนี้จะได้นำออกใช้เนิ่นนานเพียงไร ทาง การตำรวจ ก็ จะปฏิบัติ แก่ ผู้ผิดพลาดในการจราจร โดย ละมุน ละม่อมเสมอ. ทั้งนี้โดยถือว่าการจัดระเบียบนี้ เป็นของใหม่ขอเมืองเรานั่นเอง.

หลวงชาติ ได้แจ้ง แก่ เราว่า เวลานี้ ทางราชการกรม ตำรวจ กำลังดำริ ที่จะ ตั้ง เครื่อง อาณัติ สัญญาณอัตโนมัติ (ออโตเมติกไลท์ ซิกนัล) เข้ามาใช้บ้าง ลักษณะของเครื่องอาณัติสัญญาณอัตโนมัติ นี้ มี ดัง ที่เราได้เคยเสนอในข่าวเรื่องการจัด ระเบียบจราจร ใน ประเทศ ที่เจริญ แล้ว แถบตะวันออก จากถ้อยคำของผู้กำกับ การตำรวจเทศบาลนี้เอง.

**เชิญซื้อเนยตราฉบับประรด**  
**รับประกันว่ามีน้ำหนักเต็ม**  
**รับประกันว่าเป่าชนิดที่ดีที่สุด**

เชิญซื้อ



**เนยตราฉบับประรด**  
**และให้ ได้ค่า**  
**ถ่มราคาเงิน**

### เห็นลเวณีกักเข้าปล้ำ ไม่สำเร็จเลยชิงทรัพย์

เมื่อวันที่ ๒๘ เดือนก่อน เวลาประมาณ ๑๗ น. นางสาวเวศ์ สุขตะโก ทั้งบ้านเรือนอยู่บ้านเขามัน ตำบลทุ่งกระใคร่ อำเภอเสฉวี จังหวัดสุพรรณ ความวันและเวลาที่กล่าวแล้ว นางสาวเวศ์ได้ออกจากบ้านเพื่อจะไปซื้อน้ำตาล ในขณะที่ไปนั้นไปคนเดียวและมีเครื่องอาหารติดตัวไปด้วย คือถ้วยช้อนมี ๓ ถ้วยคิดเป็นเงิน ๕ บาท ในระหว่างทางนางสาวเวศ์ได้พบกับนายท้วน ดงฤทธิกิจ ซึ่งเป็นคนพักอาศัยอยู่ที่บ้านนายแมน ตำบลเดียวกันนั้น นายท้วนได้เข้าทำการปลุกปล้ำจะกระทำมิได้มีร้ายแก่นางสาวเวศ์ และรู้ว่าถ้านางสาวเวศ์ร้องเอะอะแล้วจะทำร้าย แต่นางสาวเวศ์หาได้ครั้นคร้าม ต่อ คำขู่ของนายท้วนไม่ ได้ร้องขอความช่วยเหลือจากชาวบ้าน นายท้วนเห็นทำไม่เป็นการ จึงได้มีดสั้นติดทำให้ไม่ไปแต่มีดเป่าไม่ ได้แย่งถ้วย ๓ ถ้วย ของ นางสาวเวศ์ คิดมือไปด้วย นางสาวเวศ์ได้นำความไปแจ้งต่อเจ้าหน้าทีผู้ปกครองท้องที่ วันรุ่งขึ้นคณะกรรมการอำเภอ ได้ ไปทำการไต่สวนยังที่เกิดเหตุ และจับตัวนายท้วนคนร้ายได้

### การแข่งขันโต้วาที

การแข่งขันโต้วาทีครั้งที่ ๖ ซึ่งกรมศึกษาธิการ ได้จัดให้มีขึ้นในปลายวันอาทิตย์ที่ล่วงมาแล้ว ปรากฏผลการแข่งขันดังนี้

เรื่องที่ ๑ "กตเวทิต์กว่ากตเวทิต์" นายสุจิตต์ แต่งประทุม ผู้ค้านชนะ

เรื่องที่ ๒ "ฤๅหนวดดีกว่าฤๅฟัน" นายสนิท เกษรหนึ่ง ผู้เสนอชนะ

เรื่องที่ ๓ "เดินดีกว่าใช้รถ" นายก็๋ อัย โภช ผู้ค้านชนะ

การแข่งขันโต้วาทีครั้งที่ ๗ จะได้มีต่อไปอีกในคืนวันพุธที่ ๔ กันยายน เริ่มแข่งขัน เวลา ๑๘.๐๐ น.

### จะเปิดสถานีตรวจรักษา วัณโรคขึ้นที่อนามัย เป็นงานอีกขั้นหนึ่งของสม. คุมปราบวัณโรค

สมาคม กอง การ ปราบวัณโรค เป็นสมาคมสาธารณกุศล ที่ก่อกำเนิดขึ้น โดย แพทย์ สมาคม แห่ง กรุงเทพมหานคร เนื่องด้วยวัณโรค เป็นโรคร้ายที่ร้ายแรง ฉะนั้น ความคิดในการก่อตั้งสมาคมกองการ ปราบวัณโรค จึงได้ ความเห็นพ้องและ ร่วมมือจากทางกรมบ้านเมืองเป็นอันดี และ เป็นสมาคมหนึ่งที่ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้เข้าอยู่ในพระบรมราชูปถัมภ์

ในทุกวันนี้ วิทยาการทางแพทย์ ได้ดำเนินมาไกลมากแล้ว วัณโรค ซึ่งในสมัยก่อนเคยนับกัน ว่าเป็นโรคร้ายที่ไม่มีทางหาย ตกมา บคนทางการแพทย์ ได้ ยืนยันว่ามีทางที่จะรักษาให้หายได้ สมาคม กองการตั้งขึ้น ใน วัตถุประสงค์ ที่จะ ควบคุม หรือ ปราบปรามวัณโรค ให้เบาบางลง จำแนกองค์การดังนี้

๑. จัดดำเนินการเกี่ยวแก่ผู้บวชเป็นวัณโรค โดย ๑. ตั้งสถานศึกษาตรวจรักษาและทำสถิติ ๒. ตั้งสถานทำการตรวจและนำวิธีของกันและ รักษา และ ๓. ตั้งสถานทำการรักษาผู้บวชเป็นวัณโรค โดยเฉพาะ, จัดดำเนินการส่งเคราะห์ผู้ พ้นจากวัณโรคเพื่อมิให้ วัณโรคกำเริบอีก เช่น ให้อยู่ในความอารักขาของ แพทย์ หรือ จัดตั้งนิคมเฉพาะโรคขึ้น, ดำเนินการควบคุมผู้ ก็นอยู่ ร่วมกับผู้บวช เป็น วัณ-

โรค และดำเนินการป้องกัน โรคนี้แก่ประชาชนทั่วไป.

นับตั้งแต่สมาคมนี้ตั้งมากิจการของสมาคมได้ ดำเนินมาด้วยดี สภาภาชภาคและสมาคม นาง พยาบาล ได้ เข้าร่วมมือด้วย ในข้อไปสมาคมจะได้ เปิดสถานีตรวจรักษาวัณโรคขึ้นที่อนามัย นอนามัยที่ ๑ ถนนบำรุงเมือง สมาคม กองการปราบวัณโรค คณะผู้สำเร็จราชการแทนพระองค์ และนายกรัฐมนตรีเป็นผู้อุปถัมภ์ เจ้าพระยาธรรมศักดิ์มนตรี เป็น ประธาน กรรมการกลางอันประกอบด้วยกรรมการ ๖๐ นาย หลวงพิณพาทย์ พิทยาภท เป็นเลขาธิการ พระยาสุนทรพิพิธ เป็นนายกกรรมการดำเนินงาน พร้อมด้วยกรรมการชุดหนึ่ง หลวงทรงบุญแพทย์เป็นเลขาธิการ กรรมการทั้ง ๒ ชุดแทบทั้งหมดเป็นแพทย์ ผู้ทรงคุณวุฒิ.

สมาคมนี้ได้ จัดระเบียบงานเป็นที่เรียบร้อยเยี่ยงสมาคมทั้งหลายกล่าวคือ วางระเบียบการเป็นสมาคม มีเครื่องหมาย โดยเฉพาะ. ด้านกิจการของสมาคมตั้งอยู่ ร่วมกับแพทย์สมาคมแห่งกรุงสยาม ถนนบำรุงเมือง. เราหวังว่า ประชาชน คง จะให้ความช่วยเหลือ ใน กิจ การ ของ สมาคมนี้ ตามสมควร.

**การตั้งสมาคมพาณิชย์กิจ**  
ขอเชิญ นักเรียนเก่าพาณิชย์กิจฯ ไปประชุมที่ โรงเรียนเพื่อรับรองข้อบังคับในการจัดตั้งสมาคมนักเรียนเก่า และเลือกตั้งคณะกรรมการ ณ วันที่ ๓ กันยายน พ.ศ. ๒๔๗๘ เวลา ๑๕.๐๐ น. ครอง. ๗๑.๒๖/๕/๗๘

### การแข่งขันฟุตบอล เวียงจันทน์-หนองคาย

เมื่อวันที่ ๒๕ เดือนก่อน เป็นวันที่ คณะ ฟุตบอล เวียง จันทน์ ได้ วัชเริญของคณะฟุตบอลหนองคาย ในการแข่งขันในวัน นั้น คณะฟุตบอล เวียงจันทน์ ได้ ข้ามแม่น้ำโขงมายังจังหวัดหนองคาย.

เวลา ๑๖ น. การแข่งขันของทีมทั้งสองได้ลงมือ โดยมี หลวงอิศราภรณ์ประพันธ์พงศ์เป็นผู้ตัดสิน ใช้สนามโรงเรียนประจำ จังหวัด หนองคายคือ "หนองคายวิทยาคาร"

ผลของการแข่งขันใน ครั้ง เวลาแรก ทีมหนองคาย เสียประตู แก่ ทีมเวียงจันทน์ ๔ ประตู และทำคืนไม่ได้เลย ในครึ่งหลังทีมเวียงจันทน์ไม่ทำประตูอีก แต่ก็ป้องกันไม่ให้เสียประตูแก่ทีมหนองคาย และก้สำเร็จ ผลเมื่อต้นเวลาแข่งขันแล้ว ทีมเวียงจันทน์ชนะ ๔-๐.

เสร็จการแข่งขันแล้ว ได้มีการเลี้ยงอาหารกันที่สโมสรจังหวัด และเมื่อเสร็จการเลี้ยงแล้ว ฝ่ายคณะหนองคายได้เชิญคณะ เวียง จันทน์ ผู้เป็นแขกเข้าชมละครเรื่อง "ถ้าไทยเป็นทาส" ซึ่ง แสดง โดย ครอบ ครววิ นายทหารและนายสิบแห่งจังหวัดทหารบกอุดร อินได้มาแสดงที่หนองคาย เพื่อเก็บเงินช่วยชาติ ในความอำนวยความสะดวกของหลวงจรัญพิทยายุทธ ณ โรงมหรสพประทุมเทพบรรเทิง เวลา ๒๕ น. คณะฟุตบอลเวียงจันทน์ ได้กลับคืนสู่เวียงจันทน์ ทางรถไฟรับและส่ง โดยเรือยนต์หอดง เหตุการณ์ ได้ ดำเนินไปโดยเรียบร้อยและเป็นการเพิ่มพูน มิตรจิตมิตรภาพต่อกันเป็นอย่างดี.

การแข่งขัน ฟุตบอล ของ คณะทั้งสองนี้ ได้มีมาแต่แต่ก่อน เมื่อเดือนมกราคม ในคราวนั้นฝ่ายหนองคายชนะ ๓-๑ แต่มิได้อ่านข้อมไปมาก.

ด้วยนายพันโท หลวงโยธีภิมุข (เอียง รัตตกุล) นายพันตรีหลวง บันเทิงยุทธการ (สุก ตางคุดานนท์) นายร้อยเอก หลวงชยันต์ราวอด (เกิด กาญจนจินดา) นายร้อยเอก ชุนจากกลางสมร (ทุเรียน อินทราภัย) นายร้อยเอก ชุนชนะบำรุงามิตร (ไพโรจน์ รัตนาภิรักษ์) นายร้อยโทคุณ อินทร กำแหง นายร้อยโทเด็ก มธุระเวช นายร้อยโทเลื่อน บุนทริก นายร้อยโทศิริ ศฤหะประภูติ นายร้อยตรี ชุนศรีวัชรินทร์ (ตึก กาญจนพิมาย) นายร้อยตรีผด ศรีพันธ์ นายร้อยตรีบุญรอด เกษมย์ นายพันตรี พระพิทักษ์โยธา (ตอด อธินันท์) นายพันตรี หลวงเด่นพลเทพ (จำน นิตินันท์) นายพันตรี หลวงรอน- อธิพินาศ (กุหลาบ นิตินิยม) นายร้อยเอกหลวงตั้งฤทธิ์ธรรมการ (เพ็ง ตั้งหเรศร์) นายร้อยเอก ชุนชาญ นุชิต (จัน กาญจนะช) นายร้อยเอก ชุนพงศ์สุรกาจ (พงศ์ สุวรรณ กาญจน์) นายร้อยตรีศรี พิมพ์พร นายร้อยโทเกอ จันทรวิรุจ นายร้อยตรีอิน สุวรรณเจด นายพันโท พระวโรสธประสิทธิ์ (จันทร มาตยมณฑล) นายร้อยเอก หลวงวิศิษฎ์เด่น (เทียม วิบูลยานนท์) นายร้อยเอก หลวงราวไพริน (ภู วัชรวิภา) นายร้อยเอก หลวงเรืองยุทธเวท (ดาวเรือง ธิ รัญญะเวช) นายร้อยเอก หลวง วาญอวิพล (เหรียญ ศัพท์เด่น) นายร้อยเอก ชุนสนิทจวรยุทธ์ (สนิท วา ระวังดี) นายร้อยโท ชุนนิตการ ราว (นิต ยนเปี่ยม) นายร้อยโท ชุนระงับรณการ (รอด สุวัฒน์ประ) นายร้อยโทหม่อมหลวงชวนชื่น กำภู นายร้อยโทเอกวิรินทร์ ภัคคกุล นายร้อยตรีจจร สหัสจินดา นายร้อยตรีศิริ ศุกรโยธิน นายร้อยโทฉิม ศรีโกมุต นายพันโท พระภาษาศรี รัตน์ (สุใจ จันทรเวดิน) นายพันโท พระสิทธิธรรมสงคราม (สิทธิ์ ประ กะคามิน) นายพันตรี หลวงเด่น นิตการ (ยงค์ บุนนาค) นายพันตรี หลวงประมวตภักขยุทธ (ประ ชวนา

## ลอคยศบรรดาศักดิ์นายทหารคราวเดียวร้อยเศษ เป็นพวกที่ต้องหาภรรยาและถูกตัดลิ้นจำคุกแล้ว

นท) นายพันตรี หลวงไกรชา มาศย์ (ถนอม สิงห์ เสน่) นายพัน ตรี หลวงยุทธศักดิ์พิศาล (เจิม อัน ตรีภานนท์) นายร้อยเอก หลวง พุทธิชายนทร์ (พูน มารยาตร์) นาย ร้อยเอก หลวงทพันธ์ วิจิต (อิน ทรพนันท์) นายร้อยเอกอ่อน โทมดเมฆ นายร้อยเอก หลวงศรี มหายุทธ (อติ ฤทธิเสนา) นายร้อย เอก หลวงฉนิทณรงค์ (สนิท เมฆ ประสงค์) นายร้อยเอก หลวงบวร รัชดานุก (แดง ชุมะสารทนต์) นาย ร้อยเอก หลวงอาภรณ์ ยุทธพิทักษ์ (ผิน วัระศรีวิน) นายร้อยเอก หลวง จินดาธรรมการ (จินดา อาญาสิทธิ์) นายร้อยเอก หลวงศรีศักดิ์ธรรมมวณ (ทองสุก ศิริพร) นายร้อยเอก หลวงเพ็ญยุทธพิลาศ (เพ็ญ ศิษย มาศย์) นายร้อยเอก หลวงเด่นย ชนาภิรักษ์ (อยู่ เสน่บุญมาก) นาย

ร้อยเอก หลวงโหมหักบังจันท์ (ทอง ตามองครักษ์) นายร้อยเอก หลวง บำรุงธรรมา (อิม ค่องพยามาต) นายร้อยเอก ชุนศิลป์สุรพล (สิน งาม พล) นายร้อยโท ชุนเปลื้องศักดิ์ ภัย (เปลื้อง พรหมพิลาศ) นาย ร้อยโท ชุนอุคมเวชศาสตร์ (ใหญ่ ธรรมรัตน์) นายร้อยโท ชุนเจิมจัต กระทบนรบ (เจิม อัมระปาด) นาย ร้อยโท ชุนกรตเกรียงไกร (กรต ไรจน์ ธีรวิญ) นายร้อยโท ชุนฉนิ ติวิชัย (ฉนิติ บุญญาตย์) นายร้อยโท ชุนเศรษฐพิพัฒน์บริหาร (น้อม เศรษฐ จันทร) นายร้อยโท ชุนฉนิติวิชัย (ฉนิติ บุนนาค) นายร้อยโท ชุน พิพัฒน์ยุทธกิจ (พัฒน์ ศศิบุตร) นาย ร้อยโท ชุนนพเด่น (นพ สุวรรณนา ตรี) นายร้อยโท หม่อมหลวงฉนิ ติวิรินทร์ (ฉนิ วิรินทร์) นายร้อยโทแทน ชนัง ภูต นายร้อยโท ชุนประไพพิชัย

(ประไพ กุดพิจิตร) นายร้อยโท ทวี เศวตนิย นายร้อยโทเพิ่ม ศรี มาศ นายร้อยโทประเสริฐ กุดทศ จินดา นายร้อยโทสุน งามชาติ นาย ร้อยโทจัต นุตทัศน นายร้อยโท กถอน สิทธิเวช นายร้อยโทสุโขต พิทยโยธิน นายร้อยตรีม้วน ชุนนาค นายร้อยตรีศิริ วัฒนานนท์ นาย ร้อยตรีบุญเลิศ แซ่ครุ นายร้อยตรี นพ ศุขชาติ นายร้อยตรีสวัสดิ์ อิน ปฐม นายร้อยตรี ชนิต ชุพนิช นายร้อยตรีเป็รื่อง โมชะเวด นาย ร้อยตรีอิน ถานเหลือ นายร้อยตรี ตรี ชาราเกษม นายร้อยตรีทิน บุน นาค นายร้อยตรีประนอม ศิดากร นายร้อยตรีธัมมบุญ รุ่งแสง นาย ร้อยตรีเพรา พวงนาค นายร้อยตรี ถิถิต ศุภวรรณ นายร้อยตรีประ สิทธิ มณีโชติ นายร้อยตรีสุวรรณ วายานนท์ นายร้อยตรีเคิม พลวิ เศษ นายร้อยตรีเสงี่ยมมณาน นาย ร้อยตรีจำเริญ คุวินันท์ นายร้อยตรี อวราม ศุขะทัต นายร้อยตรีจำนงค์ วรรณะศรี นายร้อยเอก หลวงพิพิช เสนา (เมียน สภาวดุ) นายร้อย เอก หลวงสุรคุปต์เด่น (พร้อม สุร คุปต์) นายร้อยโท ชุนรามาญริป ภัย (ถาดวน กุดเสวตร) นายร้อย โทประวัต ฐประสูต นายร้อยเอก หลวงศคานนทโคจร (กถ่อม สุกนธ ธาร) นายร้อยเอก หลวงสิทธิแพทย์ ไพศาล (ฉิม เสน่เวด) นายร้อยโท อนันต์ เก่งคุมพล นายร้อยโท ชุน รัตน์ยุทธพิชิต (บิน บงกชรัตน์) นาย ร้อยโท ชุนฉริวิวัฒน์ชัย (ทองหล่อ ศิริวิวัฒน์) นายร้อยโท ชุนทวยหาญ หักคัก (ผิง ธีรวิชัยชาติ) นายร้อย โทชเนตริมศรีกรรม (ฉริมสุวรรณะ ชาติ) นายร้อยโท หม่อมราชวงศ์ นิมิตรมงคล นวรัตน์ นายร้อย โท ศิริ เหมนิช นายร้อยโทจรัสมิตรพิชัย นายร้อยโทของคำ ณะวัชร์ นาย ร้อยโท ปิ่น สมิตะมาน นายร้อยโท จริญญา มหานันท์ นายร้อยตรีฟุ้ง คำสัมฤทธิ์ นายร้อยตรีอิน รัตน์มิ่งคะ



## ทองเย็น หลังศาลาเฉลิมกรุง

เครื่องแบบใหม่ "KADUS SPECIAL 1935" มา ถึงแล้ว จะทำให้ผมทำงานดีกว่าเดี๋ยวนี ะเชิญที่ "ทองเย็น" ซึ่งท่านเคยวางใจในฝีมือแล้ว

[มีต่อหน้า ๓๑]



# ประชาชาติ

THE NATION

วันที่ ๓ กันยายน ๒๔๗๘

## เรื่องของอิมส์ซีเนีย

ประมาณสัก ๓๐ ปีมาแล้ว ราชดาฟาร์ซึ่งครั้งนั้นเป็นมกุฎราชกุมารของอิมส์ซีเนีย ได้มีหนังสือถึงเลขาธิการสันนิบาตประชาชาติว่า "ชาวอิมส์ซีเนียมีความปรารถนาที่จะประพฤติชอบ แต่ในประวัติ การของ อิมส์ซีเนีย ใดๆ ไม่ใคร่ จะได้พบ ชาวต่างชาติที่ไม่มีความต้องการจะเข้าครอบครอง และทำลายความเป็น เอกราช ของ อิมส์ซีเนียเลย" ความในประโยค แรก อาจจะทำให้ ผู้ อาน หวอ้ระาะ ความในประโยคหลังกำลัง แสดงความ จริง ให้เห็น อย่างแจ่มแจ้งทุกขณะ การต่อสู้ เด็ดๆ น้อยๆ ที่ อิมส์ซีเนีย ได้เคยเป็นกรณีพิพาทอย่างใหญ่ ซึ่ง เดียวกันกำลังกระเหียนกระหือรือ ที่ จะทำลาย ความเป็นเอกราชของประเทศในแอฟริกา ที่มีขนาดโต กว่าเยอรมันถึง ๒ เท่า ที่จะฉุดเอาสันนิบาตประชาชาติลง ไปด้วย ความแค้นเคืองอย่างนี้ และที่จะตั้ง เดิม ให้เกิดการรบ ฆ่าฟันกันเป็น ปริมาณมหันต์ กว้างขวาง.

เหตุการณ์อันคับขันเหล่านี้ แต่จะอย่างไรก็ตาม จะเป็นภัยพิบัติแก่ ความ สงบ รวบรวม อย่าง สูงสุด ด้วยเหตุนี้ ตามรูปการจึงต้องการวิธีการป้องกัน อย่างเข้มงวดกวดขันที่สุด.

ตามความเห็นของอิมส์ซีเนีย "ชาวต่างชาติ ที่ต้องการจะครอบครองอิมส์ซีเนีย" นั้น คือ อังกฤษ ฝรั่งเศสและอิตาลี ทั้งสามชาตินี้ ได้เข้าไปในแอฟริกาตะวันออกในปี ๘๐ และ ๘๐ ของศตวรรษก่อนโดยมีแผนการของการขยายอำนาจอย่าง กว้างขวางติดมือเข้าไปด้วย.

ในยุดคำบุกเบิกยุคการแข่งขัน เรื่องเมืองขึ้น ระหว่างอังกฤษกับฝรั่งเศสยังไม่ลงรอยกัน อียิปต์ ยัง เป็น กระ ดุก ชัน สำ คัญ ที่ วิวาท ชิง ตี กัน อยู่ อังกฤษต้อนรับการปรากฏ ตัวใน แอฟริกา ตะวันออก ของอิตาลี ซึ่ง ได้ รับ ความชมชื่น ใจใน การที่ ฝรั่งเศส กำอำนาจอยู่ใน แอฟริกา เห็นแก่ตัว เดียว อังกฤษกับอิตาลี ได้ ทำความ ตกกลงกันหลาย ครั้งเกี่ยวกับเขตอิทธิพลในอิมส์ซีเนียก่อนที่นาย พดบาราโคโรจะได้ยกทัพไปรื้ออิมส์ซีเนียและพ่ายแพ้ที่อาโวกา.

ความ พ่ายแพ้ ของ อิตาลีเป็นเหตุให้ อิทธิพล และความรู้สึกดีดีของฝรั่งเศสในอิมส์ซีเนียมากขึ้น ฝรั่งเศสได้ให้ความสนับสนุนแก่พระเจ้าเมเนเลคทั้ง คำปรึกษาและอาวุธ ฝรั่งเศสได้รับสัมปทานทาง รถไฟจากคัมบูดี เมืองท่าในโซมาลีแลนด์ ของฝรั่งเศส ผ่านแอดดิสอะบาบาถึงแม่น้ำไนล์ขาว โดย ทางรถไฟสายนี้ ซึ่ง สร้าง ดำ เริ่ช เรียบ ร้อยไป ตาม โครงการได้เพียงครึ่งเดียว และโดยสัญญาการค้าซึ่งมีต่อกัน คัมบูดีของฝรั่งเศสจึงเป็นท่าที่สินค้าของต่างประเทศซึ่งจะส่งเข้าไปใน อิมส์ซีเนีย จำนวนมากที่สุดต้องผ่าน รั้วของอิตาลีในแอฟริกาตะวันออกออกสู่ท่าเรือของเมืองไปซัวควา เมื่อคริสต์ ปี นายกรัฐมนตรีของอิตาลีสมัยสงคราม ต้อง พ้น จากตำแหน่งไปแล้ว อิตาลีได้หันไปพึ่งตัวเอง อกับ 'อิตาเลีย เออร์วี เติงคา' (มณฑลที่เสียไป) ซึ่งขณะนั้นอยู่ในความปกครองของออสเตรียโดย การระงับหน้าที่ที่จะคอยค้ำหน้าฝรั่งเศสใน แอฟริกา ตะวันออกจึงตกหนักอยู่กับอังกฤษผู้เดียว.

การกระทบ กระแทก กัน ครั้งแรกเกิดขึ้น ที่ ฟาโซดา กองทัพของฝรั่งเศสซึ่ง ยกมา ทาง ตะวัน ตก ต้อง ถอยกลับไปตามทางเดิม คนที่ล่อง คือก การที่ พระเจ้า อธิราช ได้ ทรงให้ สัมปทานสร้าง ทาง รถไฟ ระหว่าง แอดดิสอะบาบา ถึงแม่น้ำไนล์ ขาวคือตามแผนการเดิมซึ่งเป็นการถ่วงถ่วงเข้าไปใน เขตอิทธิพล หรือ ความ คุ่ม ครอง ของ อังกฤษ คนที่ล่อง คือกการ ตกลง ระหว่าง อังกฤษ กับ พระ เจ้ากรุงอิมส์ซีเนียซึ่ง อิมส์ซีเนียสัญญาว่า จะไม่ สร้างสิ่งใดทาง ตอนเหนือ ของ บลูไนล์ ให้ เป็น อุป สรรคกีดขวาง แก่การใช้ น้ำในอียิปต์และซูดาน ใน ที่สุดได้ มีสัญญาไครภาคับ ๑๙๐๖ ซึ่ง มหา ประเทศ ทั้งสามได้ กำหนดเขตอิทธิพล ของ แต่ละฝ่าย ไว้ อย่างชัดเจน.

สัญญาฉบับที่กล่าวแล้วไม่ได้ถูกรบกวน แต่ ประการใดจนกระทั่งสงครามได้ สิ้นสุดลงคือ เมื่อ อิตาลีต้องการเข้าค้ำ มารอง อิมส์ซีเนีย อังกฤษ และฝรั่งเศสคัดค้านความต้องการของอิตาลี ผล ที่อิตาลีได้ รับคืออังกฤษยอมยกเขตแดน ตรง แม่น้ำ ยูบา ให้ หน้อยหนึ่ โดย มี เหตุ ผล ซึ่ง กล่าว กัน ใน สมัย นั้น ว่า เนื่อง มา จาก อิตาลี ช่วย

สนับสนุนอังกฤษในปัญหาเรื่องโมซต แต่ความ เข้าใจกัน ระหว่าง อังกฤษ และอิตาลี ก็ยังคง มีอยู่ ใน ค.ศ. ๑๙๒๓ ฝรั่งเศสได้ ชักนำอิมส์ซีเนียเข้าเป็น สมาชิกสันนิบาตประชาชาติทั้ง ๆ ที่อังกฤษคอยคัด ค้านอยู่ อีก ๒ ปีต่อมาอังกฤษได้ทำความตกลง กับอิตาลีอีก นับเป็นความยุ่งยากเกี่ยวกับอิมส์ซี เนียครั้งแรกในสมัยหลังมหาสงคราม.

อิมส์ซีเนียได้ร้อง ให้ สันนิบาตประชาชาติ ช่วยวินิจฉัยเรื่องนี้ ฝรั่งเศสในชั้นเดิมก็สนับสนุน อิมส์ซีเนีย แต่พอถูกอังกฤษชี้แจงจะยกเอาปัญหา เรื่องตักเกอริ ชนมาว่ากล่าวถกเถียง แต่ในที่สุด อังกฤษและอิตาลีก็ต้องยอมรับต่อ สันนิบาตประชา ชาติว่า ความตกลงนั้นไม่เป็นเครื่องผูกมัดอิมส์ซี เนียแต่ประการใด อิมส์ซีเนียถอยร่นเรื่องไปจาก เจนีวา และจัดการเจรจา กับมหาประเทศเพื่อน บ้านเป็นราย ๆ ไป ใน ค.ศ. ๑๙๓๘ ได้ มีสัญญา ทางไมตรีระหว่างอิตาลีกับอิมส์ซีเนีย อิตาลีเลิก ตั้งความคิดที่จะสร้างทางรถไฟ (จากเอริเทรียถึง โซมาลีแลนด์) เสียชั่วคราวเปลี่ยนเป็นขอรับสัม ปทาน สร้าง ทางรถยนต์ จากเอริเทรีย เข้าไปสู่ ใจกลางของอิมส์ซีเนีย อิตาลียอมให้อิมส์ซีเนีย ใช้ เมือง ทำ อัส ซัม ใน เอริ เทรีย เป็น ท่า เรือ ของ อิมส์ซีเนียได้อย่างอิสระยิ่งกว่าคัมบูดีของฝรั่งเศส เสียอีก ข้อสำคัญที่สุดในสัญญาระบบความไว้ว่า ถ้าหากเกิดกรณีพิพาทขึ้นให้ทั้งสองฝ่ายตกลง กัน โดย ๑) เจรจากันโดยตรง ๒) การ คึง กรรม การ ปรานีประนีประนอมและอนุญาโตตุลาการ.

ถึงแม้ว่าจะมี สัญญา ต่อกัน เช่นนี้ แล้ว ก็ตาม ราชดาฟาร์ซึ่งภายหลังได้ ขึ้น เสด็จราชย์ เป็น พระ เจ้าไฮล์เชลด์ชัคทรง ถือ ว่า อิตาลี เป็น อดิ คร์ อยู่ เสมอ พระองค์ ได้ ทรงมองหาผู้ ช่วยเหลือ อยู่ รอบด้าน โดยเหตุที่อังกฤษ เป็น ผู้ ก่อ เรื่อง ชน ตัดกล่าวมาข้างต้นด้วยพระองค์ จึงทรงเข้าใจในอง GLISH เช่นเดียวกับ อิตาลี พระเจ้าไฮล์เชลด์ชัค ทรงทราบข่าวอังกฤษวางตัวที่จะแข่งขันฝ่าย อเมริกันไว้ ในซูดานจึงทรงส่ง ดร.มาตินไป เจรจา ทำ ความตกลงกับอเมริกา ดร.มาตินกลับมาพร้อม กับข่าวที่หน้าตาคนเด่นคือดร.มาตินได้ รับรองกับบริษัท ว่า ให้สร้างเขื่อนที่ทะเลสาบ ซานาได้ ทั้งนี้ นับว่า เป็นความตกลงที่ขัดต่อสัญญาซึ่งทำไว้ ต่ออังกฤษ ซึ่งรัฐบาลอิมส์ซีเนียจะอนุมัติไม่ได้ เมื่อเป็นเช่นนั้น อเมริกันก็ถอยตัว อิมส์ซีเนียได้มอง มาทาง ตะ วันออก ญี่ปุ่นได้ รับรองอิมส์ซีเนียเป็นพันธมิตรกัน คำญี่ปุ่นได้เริ่มหลงไหลเข้าไปในอิมส์ซีเนีย ชาว ญี่ปุ่นได้เป็นเจ้าของไร่ฝ้าย และ ไร่กาแฟ มาก มาย

[มีต่อหน้า ๓๐]

# มุสโซลินี โกรธแค้นอังกฤษเบนไฟนไฟ

## ญี่ปุ่นเป็นหมายเจรจากับอังกฤษแทนตัวนอก ให้รับรองความคืนและก้าวหน้าของตัวนอก

## เมื่อได้ทราบข่าวเรื่องอิมิตซีเนียให้ล้มประธาน รัฐบาลอิมิตซีเนีย ยืนยันเรื่องล้มประธานแล้ว



มุสโซลินี

เมื่อได้ทราบข่าวเรื่องอิมิตซีเนียให้ล้มประธาน รัฐบาลอิมิตซีเนีย ยืนยันเรื่องล้มประธานแล้ว

แต่บัดนี้เมื่อมา เรื่องราว เดียดเกี่ยวกับ การให้ล้ม ประธานแก่บริษัท ของชนชาติอังกฤษและอเมริกัน ได้ปรากฏ ในแถลง การ ของ ทาง ราชการ เมื่อวันอาทิตย์ ข้อใหญ่ใจความ ก็เหมือนข่าว ที่เสนอไว้แล้วเมื่อวันวานนี้ เว้นแต่ข้อตกลง ที่เกี่ยวกับการเงินเท่านั้น ไม่ได้แถลง แต่กล่าว เป็นแต่ๆ ว่าบริษัท แอฟริกัน เอ็ก สปลอย เคชั่น แอนด์ คีเวต โดป เมนต์ โค โอเปอเรชั่น จะ ต้องจ่ายเงิน เป็นจำนวนหนึ่ง ให้ แก่รัฐบาลและเดียด ค่าอากรตามจำนวนน้ำมันที่ขุดได้ ใน การเจาะหาเหมือง นั้น เป็นของแน่นอน ที่บริษัทจะต้องพบแร่ธาตุ อย่างอื่น อีกบ้าง ซึ่งบริษัทมีสิทธิ์ที่จะขุด ได้ กัดข เมื่อ ได้ เดียดค่า อากร ตาม จำนวน ของ แร่ที่ขุดได้ นั้น ในวงราชการ มีเสียง กล่าวกันว่า บริษัทต้อง จ่ายเงิน ให้ รัฐบาล บัดนี้ ๒๕๐๐๐ ปอนด์ สเตอร์ลิง และเดียดค่าอากร ๓ ชิลลิงถึง ๖ เพนซ์ต่อ น้ำมัน ๑ ตันที่ขุดได้และยังไม่ได้กรอง.

ปารีส- ผู้ตั้งข่าววิทยุของ หนังสือพิมพ์ เปอติต์ปารีเซียง ราย หนังสือพิมพ์ เดียดข่าวว่าเรื่องนี้จะ ทำให้ ความ ชื่นหมองทางการเมืองมี งานว่าเกี่ยวกับบริษัทอเมริกันที่ใคร

ล้มประธานจากอิมิตซีเนียว่า บริษัทแอฟริกัน เอ็ก สปลอย เคชั่น แอนด์ คีเวต โดป เมนต์ โค โอเปอเรชั่น- จด ทะเบียน เมื่อวันที่ ๓๑ กรกฎาคม ค.ศ. ๑๙๓๔ ในมด รัฐเคดา เวอร์ มีวัตถุประสงค์เพื่อการ ค้นคว้าและขุดแร่ต่างๆ ในทวีปแอฟริกา ทุนแบ่ง ออกเป็น ๕๐๐๐ หุ้น ๆ ละ ๓๐๐ เหรียญ ผู้ถือการคืออาร์เธอร์บริดเจต, เอ็ด เว็ด วิด เดียม, วิน เซนต์ เวสต์ รัป แต่ผู้ถือหุ้นใหญ่ไม่ปรากฏนาม นาย ฟรานซิสวีกเกตต์เป็นชาวอังกฤษและมีผู้ถือหุ้นน้อยในอเมริกา หัวหน้าที่ปรึกษา การ คัด ของ รัฐบาล อิมิตซีเนีย เป็น คน อเมริกัน ชื่อ เอเวอเรตต์ แอนดรูว์ โคดสัน ดำรงตำแหน่งมา ตั้งแต่วันที่ ๑๙๓๐ เป็นบุคคลที่มีอิทธิพล ใหญ่ หลวงเหนือ พระเจ้าอริราช อิมิตซีเนีย และท่านผู้นั้นเองเป็นผู้ ปรับปรุง การเงิน ของ อิมิตซีเนีย ให้ เป็นปกติ แผน จัดการเงินตราให้เป็นระเบียบเรียบร้อย.

ตอน ตอน - หนังสือพิมพ์ วัน อาทิตย์ ทุก ฉบับ ได้ กล่าว คำนิ รัฐบาลอังกฤษ ในกรณี เกี่ยวกับการ ให้ ล้มประธาน ของ รัฐบาล อิมิตซีเนีย บรรดาหนังสือพิมพ์ กล่าวหาเรื่องนี้จะ ทำให้ ความ ชื่นหมองทางการเมืองมี [มีต่อหน้า ๓๒]

โตเกียว-๓ กันยายน- หนังสือพิมพ์ อาซาฮีคิดว่า รัฐบาล ญี่ปุ่น จะ ได้ หา ทางปรับปรุงแก้ไขสัมพันธภาพระหว่างอังกฤษกับญี่ปุ่นให้ดีขึ้น ใน โอกาส ที่ ท่าน เซอร์ เฟร เดอริค ไกล์ รอดด์มาเยี่ยมญี่ปุ่นคราวนี้ (กำหนด ถึงวันที่ ๖) แนวทาง ที่ รัฐบาล ญี่ปุ่น จะยึดถือ เป็น หลักในการเจร- จามีดังนี้ ๑) อังกฤษ ต้องรับรอง ความคืน และความก้าวหน้า ของ ประชาชาติในทวีปเอเชีย รวมทั้งญี่ปุ่น จีนและสยาม ต่อจากนั้นก็ขอให้พิจารณาถึงการที่จะยกฐานะของจีนใน กรณีเกี่ยวกับการเงินและโลกกิจ ๒) อังกฤษจะต้องผ่อนผัน วิธี การ จำกัด

และบังคับการที่ชาวญี่ปุ่น หรือสินค้า ของญี่ปุ่นจะเข้าไปใน เขตของ อังกฤษ หนังสือพิมพ์อาซาฮีกล่าว ว่า ข้อเดียดนี้ หัวข้อเด่นและสามารถได้บีบประ- ตูมิให้ชาวญี่ปุ่นซึ่งอพยพไป ตั้งหลัก แหง่อันเป็น การ ช่วยแบ่ง เบา บัญหา เรื่องพดเมืองมาก เกิน ประมาณ จาก อกรของรัฐบาลไปได้บ้างหนึ่ง หนึ่ง, สินค้าของญี่ปุ่นก็ ได้ รับ ความ เดียด ร้อนมากมายเนื่องจาก สัญญาการค้า ของอังกฤษเป็นอุปสรรคขัดขวาง อยู่ และในบรรดาเมืองอาณานิคมและเมือง ชนของอังกฤษก็จำกัดโควตา สำหรับ สินค้าเข้าประเทศ.

**บริษัทคาเรอราล์ จำกัด อังกฤษ**  
ซึ่งเป็นบริษัทที่ทำบุหรี่ขึ้นเอง ที่ใหญ่ที่สุด ตั้งขึ้นกว่า ๑๐๐ ปี ได้ส่ง ผู้จำหน่ายมาสำรวจ ความต้องการ ของนักสูบ บุหรี่ในประเทศสยาม

**มาส์ซิงโชว์**  
แท่งที่มหัศจรรย์ใหญ่  
เส้นยาบริสุทธิ์  
รสกลมกล่อม  
ทำในกรุงลอนดอน

๑๐ มวน ต่อ ๑๐ สแตงค์

ผลสัก คือ

PASSING SHOW CIGARETTES  
MAGNUMS

**ประชุม - ทรสพ**  
-ธนบุรี-  
อังคารที่ ๓-พุธที่ ๕  
"ชุมนุมเพลง"  
ภาพยนตร์เพลงที่ทรสพออกเรื่องหนึ่ง  
มีภาพยนตร์ประกอบอย่างพิเศษ

โปรแกรมต่อไป  
วันที่ ๕-๖ กันยายน ๗๗  
ชีวิตนักสู้  
(ปลอดมณี)

ระวัง-  
ประชุม-สุคนธ์-ติดเขี้ยว  
กับ ภาพยนตร์ "โจโจ้ซัง"  
ในเรื่องนั้น

# ในอบิสซ์เนียลตรากฎหมายไม่ให้ใช้ร่วม

## แต่ก่อนในอบิสซ์เนียลคนธรรมดาจะใช้ร่วมไม่ได้เป็นอันขาด ถ้าขึ้นใช้เป็นต้องได้ รับโทษ แต่คนชั้นสูงหรือเจ้าใหญ่นายโตเท่านั้นที่มีสิทธิ์การร่วมได้

( ต่อจากวันก่อน )

“วันนั้น แครวอันจั่วกรวด กับไฟที่ เดียว” กัดจัดพูด “แคกร่อน หมายถึงความลำบากในการให้ กำเนิด กับบุตร เพราะถ้าเด็กทารกถูกแดด แดดแล้วจะคงตายที่เดียว”

หญิงอบิสซ์เนียลทุกคนเมื่อคลอด บุตรแล้วก็จะคงอยู่ไฟ ท่ามกลาง กดาง เพื่อนร่วมเพศ ที่ส่งด ภาวนา “เอ๋มเมี้ยค มาเรียม” อยู่ พุ่ม พุ่ม เมื่อพิธีที่กดางเสร็จสิ้นลงและเด็กพร้อม ด้วยแม่ของเด็กรอดชีวิตมาได้แล้ว พี่ ของเด็ก บางคนโดยเฉพาะ ซึ่เรก จะ ถูกถอดออก เพื่อเป็นการช่วยเหลือ อกงานแข็งแรงขึ้น การ ศึกษา ของเด็กอบิสซ์เนียลทุกคน จะต้อง เริ่ม ตั้งแต่มีอายุได้ ๕ ขวบกับ ๕ วัน.

ในอบิสซ์เนียล มีกฎหมายเก่าแก่ บัญญัติไว้ว่า มิให้ผู้หญิงใด เดินกางร่มเลยเป็นอันขาด ถ้าขึ้น ทางจะมีโทษ นอกจากผู้ข้างจะ เป็นคนสำคัญ เช่น เจ้าใหญ่ นายโต หรือผู้ ที่สร้าง คุณงาม ความดี ให้ แก่ ประเทศมาแต่ก่อนนั้น แต่ในปฏิบัติ บันนั้นการใช้ ร่มได้เมื่อพิธีที่กระทำ กันได้แล้ว ร่มชนิดราคาถูกด้าน ด้วยหญ้า ฟาง ลักษณะเป็นเจดีย์

คล้ายร่มญี่ปุ่น มีระยacamดาด ใน เมือง ค็วย ราคาเพียง คัน ละ ครึ่ง เหรียญ เท่านั้น ร่มชนิดนี้พอพอชาว นานาเขตเมืองที่ยากจนนิยม ชักกันมา แคร่วมแบบ ยุโรป ราคา ค่อนข้างแพง คงใช้กันแค่ในหม่อมคนชั้นสูงหรือ หม่อม เพศเท่านั้น.

การหมั้นของชายหญิงอบิสซ์เนียล ที่ได้กระทำกันอยู่ โดยชกกันนั้น เป็น ไปได้ความ ความ พังใจ ของ แคร่ดเม้าย ซึ่งไม่หมายถึงชายหญิงที่มี เดือดเนื้อ เชื้อเลือดอันเดียวกัน เช่น พันธอง หรือญาติสนิท

อีกประการหนึ่ง เมื่อได้ มีการแต่งงานกันแล้ว/ถูก ต้อง ตามกฎหมาย หากภายหลังประ จักษ์ว่าเป็นญาติเกี่ยวดองกันหรือ พันธอง ร่วมสายโลหิต ก็ย่อมจะเป็นสามี ภรรยาที่ผิดไปโดย ถูกต้องตามกฎหมายไม่ ได้ แต่ส่วน บุตร ที่ เกิดมานั้น มิได้ จะเป็นชายหรือ หญิงย่อมไม่กระทบกระเทือนใน สิทธิ แต่อย่างใดเลย กฎหมายของอบิสซ์เนียลยังได้ ว่า บุตรของสามีภรรยา ในประเทศกักรด่างแล้วมีสิทธิรับมรดก ในอันที่จะได้ รับทรัพย์สินสมบัติและ เป็น ทายาทสืบเชื้อสาย.

กฎหมายที่บัญญัติไว้โดยเฉพาะ สำหรับที่เกี่ยวแก่ทาสหรือ ความ เป็น ทาส นั้นว่าแตกต่างจาก ประเทศ ที่เคยนิยมหรือมีการค้าทาส ทั้งหลาย ในปรดัยบันนี้ ปรากฏว่าคนมีเงิน หรือเจ้าใหญ่ นายโตใน อบิสซ์เนียล ได้ รับความกระทบกระเทือนในเรื่องการ เงินและโภคภิกมาก การซื้อขาย จากที่อื่นด้วยราคาอันแพงจึง อดน้อย แต่ได้กระทำกันเพื่อจะให้ มีทาสไว้ใช้ อดยออย่าถาวรและไม่ต้องง้อให้ จึง

“ ลัทธิ ” คิดหาวิธี ที่เป็นความ ดี โดย ผสม ทาส ที่ ซื้อหามาไว้แต่ก่อนให้ มีบุตร และ เอาบุตร ที่เกิดจากทาสทำให้เป็นทาส ของคนต่อไปอีก แต่ในปรดัยบันนี้ การให้ สิทธิแก่ทาส ร่มมีชั้นบ้าง แล้ว โดยทาสจะร้องเรียนที่ศาลได้ เมื่อถูก ทำทารุณกรรมหรือ ใช้สอยใน ทาง ที่ ไม่สมควร ในการหากำสาดพิจารณา ได้ความจริงก็จะปล่อย ทาส หลุด พัน เช่นอิสสระไปได้ ในทันที นานมา แล้ว หญิงที่เป็นทาสจะแต่งงาน กับผู้หนึ่งผู้ใดไม่ได้ นอกจากมุด นายของคนหรือผู้ที่ อยู่ใน บ้าน เดียว กัน ตามที่ เจ้าของทาส ยินยอม พร้อมใจด้วย แต่เด็กที่เกิดจะคง



โรสิตาฟอย เป็น ‘ทรัพย์สินสมบัติ’ ดิมเนื่องของเจ้า ของทาส อย่างไรก็ตาม กดาง กันโดยมีหลักฐานว่า ทาส ชาว อบิสซ์เนียล ที่ ตา เป็นภรรยา จะ ได้ มี สิทธิในส่วนของมรดก ด้วย แต่ เป็นสิทธิอันตั้งได้ รับแก่บุตร ของคน. คราว ปล่อย ทาส เป็น อิสสระ ได้ กระทำกันมากในระวางเจ้า ของ ที่ ดิน และพ่อค้า ชายหรือหญิงผู้ มั่งคั่ง เมื่อถึงแก่กรรมไปแล้ว ปรากฏว่า ได้ ทำพินัยกรรมยกเงิน ทอง สัตว์ เลี้ยง และอื่น ๆ ให้ แก่ ทาส มาก มาย แต่ที่คิดไม่เคยปรากฏ เพราะ ที่ดินจะ ต้องเป็นของครอบครัวก็ตาม กฎหมาย การที่ทาสถูกปล่อยให้เป็นอิสสร ภาพนั้น โดยมากเกิดจากได้กระทำ คุณงามความดี ให้มุดนายของตนเห็น และอีก ประการ หนึ่ง เป็น ด้วย พ่อค้า หนึ่ง จ ของที่ดินยากจนลง ความ จนทำให้หม่อมคนสามารถที่จะเลี้ยง คุ ข้ำทาสหญิงสาวได้ เมื่อเป็นเช่นนั้น แม้จะหวงแหะปานใดก็จำต้อง ปล่อย เพราะเป็นการช่วยตัวเองด้วย ครั้ง หนึ่งเมื่อ มีบ้านนามานี ราศศฟาร์ ได้ ทรงสนับสนุนเพื่อดำรงสภาพ ของ ทาสให้ดีขึ้น ได้ ออกกฎบังคับไว้ว่า ทาสทุกชนิดและทุกคนจะเป็นอิสสระ ในทันที เมื่อมุดนายของตนสิ้นชีวิต ( ยังมีต่อ )



หมู่ชาวอบิสซ์เนียลซึ่งเป็นนักรบฉกรรจ์หมู่หนึ่ง

# ได้ทราบข่าวว่า โรคอหิวาต์ กำลังรุกราม ท่านควรมี กฤษณากลั่นตรากิเลนไว้ป้องกัน



กฤษณากลั่นขนานเดิมกับเครื่องหมาย

ถ้าท่านต้องการใช้ยากฤษณากลั่นขนาน  
ดั้งเดิมซึ่งผลสมถกต้องตามตำหรับ ของ  
นายแป๊ะโอสถานุเคราะห์ แล้ว โปรดจำ  
ตรากิเลนซึ่งเป็นเครื่องหมายไว้ให้แม่น

## กฤษณากลั่นตรากิเลน

ขนานเดิม ผลสมตามตำหรับของตระกูล

ยากฤษณากลั่น ตรากิเลนขนานนี้ ได้  
เคยใช้เป็นประโยชน์ ยิ่งในการปราบ  
อหิวาตกโรคมาแล้วหลายครั้ง เพราะเป็นยาที่สามารถแก้ โรคปวดท้องลงท้อง  
ธาตุพิการ ผิดอาหารผิดน้ำได้อย่างชะงัด ท่านควรมียากฤษณากลั่นตรากิเลนของ  
ห้างเต็กเฮ็งหยูประจำบ้านไว้เสมอ เพื่อป้องกันอหิวาตกโรค ซึ่งมีข่าวว่ากำลัง  
แพร่หลาย

ยากฤษณากลั่นขนานแท้ และดั้ง  
เดิมที่ พระเจ้าอยู่หัวทรงแนะนำ  
ให้ทหารเสือป่าและประชาชน  
ใช้ คือ ตรากิเลนไม่ใ้ตราอื่น

# มนุษย์จะเจริญรุ่งเรืองอารยะธรรมได้ ก็โดยใช้วิทยาศาสตร์ในทางถูก แต่ต้องอาศัยการศึกษาทั้งกายและใจเพื่ออบรมสัญชาตญาณก่อน

(ข้อความต่อไปนี้ เป็นความรู้ สักส่วนหนึ่งเกี่ยวกับสภาพการณ์ต่างๆ ไปของ ดร. ไอสไตน์ นักวิทยาศาสตร์ ชาวสวิสที่มีชื่อเสียง และเป็นผู้เกี่ยวข้องกับอิทเลอร์ ขั้วออกไปนอกประเทศ)

จะทำอย่างไร เราจึงจะช่วยมนุษย์บริษัทและจิตใจของเราเหล่านี้ให้พ้นจากมรดกแห่งมนุษยชาติที่เราได้ตั้งไว้รับอยู่เช่นนี้ได้? ทำอย่างไรจึงจะช่วยยุโรปให้พ้นไปจากมหากภัยที่จะมาถึงเสียได้? นี่เป็นปัญหาที่ใครคือใครกำลังถกถามกันออกกั้มไป.

แน่นอนที่ คิวท์ โลกที่กำลังรุกรานโดยอยู่ในขณะนี้ ความทรนمانและการดิ้นรนของมนุษย์ที่เกิดจากการกดขี่ของ โลกที่มัน ที่เดียวเป็นเหตุ ให้ เกิด ความ เปลี่ยนแปลงและการทรนมานอย่างร้ายแรงขึ้น ซึ่งเราได้พบได้เห็นกัน มอญๆ ใน บาง กรณีในสมัยที่กำลังตกอยู่ในสภาพ คับขันยากแค้นนี้ ความไม่พอใจออกพอใจซึ่งกันและกัน ทำให้เกิด ความ เกิดยุคซึ่งรุนแรง และความเกลียดชังที่แผ่เป็นทางนำพาสงคราม ร้ายแรงเช่นการสงครามเป็นต้น เช่นนี้เองที่ความอดทน และความทุกข์ลำบากทำให้เกิดความอดทนและ ความอดทนใหม่แทนเก่าคือไปรัก ไม่มีเวลาดั้งเดิมดั่งเดิม รัฐบุรุษซึ่งเป็นหัวหน้าของชาติ ประมุขของประเทศนั้นมักตกอยู่ในภาวะ ที่ จะ ต้อง รับ ผิดชอบอย่างหนัก เหมือน เมื่อเวลา ๒๐ ปีล่วงแล้ว ท่านรัฐบุรุษ ดาเนียล ออเจอร์ดำรงค์ได้หรือ โดย รวม มือกัน ทั้ง ระบอบให้ มันเองมันก็จะปรับปรองฐานะที่หมดหวัง ซึ่งเรากำลังเผชิญอยู่นี้เสียใหม่.

ไม่ใช่แค่เพียง พิจารณา ปัญหาพิเศษ ซึ่งเกี่ยวกับการค้นหาและจรรโลงอันสภาพเท่านั้น ยังต้องใช้ความพยายามอย่าง เต็มใจ ใน เรื่อง อำนวยการศึกษา การ ศึกษาให้แก่เด็กด้วย ถ้าเราต้องการที่จะจัดขึ้นต่ออำนาจซึ่งกำลัง บังคับเรา ใน ส่วน

บุคคล เอะส่วนจิตใจของเราแล้ว เราจะต้องได้ใจไม่ได้ว่า อะไรเป็นเหตุให้เกิดภัยของการซึ่งเกี่ยวกับอิสรภาพที่เราต้องการ และ ซึ่ง บรรพบุรุษของเราได้ รักษาไว้สำหรับเราด้วยารบรมร่ำพันอย่างลำบากยาก แค้น.

หากเราซึ่งตั้ง คึงกต่างแล้ว เร็กต

เมียร, เกอเท, นีดัน, ฟาราเดย์, ชาลส์เคอร์, ดีเคอร์ จะไม่มีมาปรากฏใน โลกโดย มนุษย์บางจำพวก บางผิว

จะไม่รู้จัก เค หะ สกาน ทอ น หน้าผา คัง, ไม่รู้จัก รถไฟ, วิทยุ, มังคัล

ที่ต่างๆ ค่างๆ แต่การ บังคับนี้โรคคิดคือทุกอย่าง อัจฉริยะและความน่าชื่นชมของศิลปินจะเป็นของดีถัดมาสำหรับทุกคน เครื่องจักรต่างๆ ที่ใช้สอนความลำบากของกรรมกร และที่ท่าอากาศยานของไร้และเครื่องบริโภคนานาชนิดก็จะไม่มีได้สร้างขึ้น ส่วนใหญ่ของมนุษย์จะมีชีวิตอยู่อย่างแห้งแล้ง เป็นชาวป่าเหมือนในสมัยเอเซีย มีอบรรพกาลโน้น. และเพราะมนุษย์

ซึ่งมีอิสรภาพเท่านั้น จึงจะตกตายเป็นคนค้นคิดค้นหาสิ่งใหม่ๆ ที่ต้องไว้กำลังทางจิตใจมาก และทำให้เรารู้จัก คำ ของ ชีวิต ใน บัจุบันถนัดได้.

เบนการเม่นอน ที่ความ ยุ่งยาก

ของเศรษฐกิจใน ฐานะนี้อาจจะทำให้

เรา เนิใจ และ กิดหาหนทาง

## นายสมพงษ์



เฟอต เอส เอก มือประพันธ์เรื่องนี้หนึ่งกล่าวอ้างว่าเป็นผู้สรรเสริญ หลัคนาบบางส่วนของท่านไอสไตน์

เพียงตรงเปรียบเทียบระหว่างกิจการกับการปฏิบัติของสินค้า และระหว่างจำนวนของสินค้ากับความ หมดเปลืองของสินค้า ซึ่งคนต้องรับประทานและไร้อรรถย แต่เราพิจารณาปัญหาอันนี้ ตาม อดัฐานะที่มนุษย์มีอยู่ เราจะปล่อยให้ความเป็น อดัฐานะของเราตายไปจนความเป็นทาสนั้น ไม่ได้ เพราะมันจะทำให้คน อยู่ใน หลุม เตน ซึ่งเราจะหลุดพ้นขึ้นมาไม่ได้ และเราจะต้องกระตือรือร้น อยู่ กระ นั้น

ซึ่ง เปน การ ตรง ร้ากับความจริง ขยายตัวกว้างหน้าทั้งดิน.

ข้าพเจ้าจึงใจได้นานแล้ว ซึ่ง ขยายจากความคิดที่ เกิดขึ้น ใน สมอง ข้าพเจ้าบ่อยครั้งมาดักพัน ข้าพเจ้ามีชีวิตอยู่ในความเงิบตงัดดิน - โดยตรงทั้งนา ซึ่งเกิดเห็นได้ว่าชีวิตที่ตงบเงิบเช่นนี้ เปนบ่อเกิดแห่งความคิดนึกเพียง ร ใน สัจคมปัจจุบันของเรา มีหน้าที่บางชนิดที่ตองใช้ ชีวิตที่หมดเปลือง ไป ในความดีนโดยเปลี่ยวเปล้า โดยไม่ต้องใช้ความพยายามทั้งกำลังกายและกำลังใจ ข้าพเจ้าคิดถึง หน้าที่ของ ผู้ใช้ กระโจนีฟ หรือประกาศ และเรือทันไฟ ที่ตองอยู่ โดยเดียวท่ามถด่าง ทะเล หรือ บนยคกรุน เขา ที่มี แคความ คึกคะนอง ของ สายน้ำ หรือ ความสงบของอากาศในที่สูง จะเป็นการเกินความสามารถไปหรือไม่ หากจะให้เด็กหนุ่ม เด็ก คนหนึ่ง ซึ่ง กำลังปรารถนเปรี๊ยอยู่ ในการ ศึกษา ไปทำ หน้าที่เช่นนี้ น้อยคนนักที่จะอยู่ได้ เพราะเขาเคยมีชีวิต อดัฐานะ อยู่ใน การ ศึกษา มาแล้ว ถ้าจะให้เขามาทำ หน้าที่ ที่เขาไม่เคยและไม่ชำนาญ ก็เท่ากับเอาเขาไปรังไว้

ในความเปลี่ยวเปล้าเท่านั้นเอง ฉะนั้น คนๆ หนึ่ง ก็ย่อม จะ ต้อง แสดง ความรู้ อย่าง หนึ่ง ของ คน ฉะ เพราะ คิว จึงจะรู้สึกเป็น อดัฐานะในงานที่ เขามีหน้าที่กระทำ นี้แหละ บางทีจะเป็นวิธีที่ดีที่จะทำให้เกิดจำนวนหัว กิดประดิษฐ์ สร้างขึ้นบ้าง.

มนุษย์ก็เช่นเดียวกับสรรพสัตว์ อื่นๆ ซึ่งมีความโง่ประจำต้นคาน อยู่ คาน อรรถนชาติ ถ้าไม่มีอะไร (มีคหน้า ๒๕)



**ประกาศกำหนดวันเก็บเงินภาษีอากรในท้องที่จังหวัดต่างๆ**

ด้วยคณะกรรมการอำเภอในจังหวัดต่างๆ ได้ประกาศเก็บเงินภาษีอากรตามพระราชบัญญัติและกฎกระทรวงในท้องที่แล้ว จึงขอประกาศมาเพื่อให้ทราบอีกทางหนึ่งดังมีรายการแจ้งต่อไปนี้

จังหวัด	อำเภอ	ตำบล	เงินภาษีอากรที่ประกาศเก็บ	จำนวน พ.ศ.	ประกาศเก็บเงินณะที่ว่าการอำเภอ ตั้งแต่วันที่ใดถึงวันที่ใด	มีกำหนดกี่วัน	
ฉะเชิงเทรา	เมืองฉะเชิงเทรา	บางคันเบ็ด	อากร ส่วนใหญ่	๒๕๖๗	ตั้งแต่วันที่ ๒/๖/๖๗ ถึงวันที่ ๘/๖/๖๗	๗	
		บางขวัญ	..	..	..	..	๗
		ไฉฉะ	..	..	..	..	๗
		คลองอุดม	..	..	..	..	๗
		เมืองเชรค	..	..	..	..	๗
		บางไม้	..	..	..	..	๗
		บางพระท่าไร่	..	..	..	..	๗
พระนครศรีอยุธยา	พระโขนง	พระโขนง	ภาษีโรงเรือน	๒๕๖๗	ตั้งแต่วันที่ ๓/๖/๖๗ ถึงวันที่ ๑๕/๖/๖๗	๑๕	
		คลองเค็ม	..	..	..	..	๑๕
		คลองคัน	..	..	..	..	๑๕
		สวนหลวง	..	..	..	..	๑๕
		บางจาก	..	..	..	..	๑๕
		บางนา	..	..	..	..	๑๕
		ประเวศ	..	..	..	..	๑๕
ธนบุรี	ราชบุรีบูรณะ	แจ่งร้อนนอก	ภาษีโรงเรือน	๒๕๖๗	ตั้งแต่วันที่ ๒๖/๕/๖๗ ถึงวันที่ ๒๕/๖/๖๗	๓๐	
		ราชบุรีบูรณะตะวันออก	..	..	..	..	๓๐
		ราชบุรีบูรณะตะวันตก	..	..	..	..	๓๐
		บางมด	..	..	..	..	๓๐
		ทุ่งครุ	..	..	..	..	๓๐
..	..	บางปะกอก	..	..	..	๓๐	

ขอให้ผู้มีหน้าที่เสียเงินภาษีอากรในท้องที่ดังกล่าวแล้ว โปรดนำเงินไปชำระณะที่ว่าการอำเภอภายในกำหนดในประกาศนี้  
สำนักงานข้าหลวงตรวจการสรรพากรภาค ๑ พระนครศรีอยุธยา

๒๓ สิงหาคม ๒๕๖๗

(ลงนาม) หลวงธนาทรพินิจ

ข้าหลวงตรวจการสรรพากรภาค ๑

๕ ๖. ๓๐/๕/๖๗

ภาษาอาหารับ

ชีวิตมนุษย์เปรียบเหมือนกองไฟ  
เริ่มต้นด้วยควัน และ ดงเขย ด้วย  
เก๋าก่าน.

เมื่อท่านเป็นทั้ง อดทนไว้ เมื่อ  
ท่านเป็นข้อน เช่นมันดงไป.

จิตใจโถงออกเสียจากหัวใจของ  
ท่าน แล้วเท้าของท่านจะหลุดพ้น  
จากโซ่ตรวน.

เงาของสิ่งทีบุดเบยว ย่อมบุด  
เบยวไปด้วย.

เมื่อโอกาสเป็นผู้นำทาง มักจะพา  
ท่านไปหาทรากศ.

โอกาสผ่านเราไป เช่น เดียว กับ  
กลุ่มเมฆ.

บางครั้งดอกกุหลาบก็ตกไปเป็น  
ตาของดิง.

คนเกียจคร้านไม่มีชา.

คนผอมที่ไม่ได้ผอมเพราะความ  
อดอยาก แข็งแกร่งยิ่งกว่าทองเหลือง  
เสียอีก.

แมลงวันย่อมจำหน้าของคนชาย  
นมได้.

แมวที่ร้อง อยู่ห่างๆ จับอะไร  
ไม่ได้เลย.

จงโค้งคำนับ ให้กับสิ่งใด เมื่อ  
มันมีอำนาจ.

สุนัขที่เดินทางร่วมกับคน ที่มีใจ  
เมตตากรรม ก็เลยกลายเป็นสัตว์  
ฉลาดไปดั่ง.

ถ้าอยู่เย็น จมกเข้าไปในกระโถม  
ไม่ช้าตัวของมันก็จะตามเข้าไป.

# ผู้ที่ทำลายตนเองเป็นผู้มีความอ่อนแอที่ยิ่ง

ก่อนที่น้ำมันจะไหลด้นออก  
จากปากขวด ดงไปในปากของ  
เรอ ดวง เข้าไปในลำคอและดงไปถึง  
ลำไส้ นั่น มันได้ถูกบังคับไปแตก  
กระจายอยู่ที่พื้นเดียวกัน หอมพุ่ง  
ตลบไปทั่วห้อง กลิ่นของมันไม่หน้า  
จะมีฤทธิ์ มากมายอย่างที่เรารู้จักกัน  
เลย เธอทรุดตัวลงนั่งชมหน้าดง  
กับฝ่ามือ ทั้ง สอง แล้ว ก็ถอยถอย  
อย่างมากมายทีเดียว เป็นหญิงที่  
ค่อนข้างสาวและหน้าตาออกจะคมคาย  
แก่ท่าที่จะเยาว์ด้วยสัก หน่อย ผมเผ้าไม่  
เอาใจใส่เธอปล่อยให้มันไว้ ให้ รังรังไม่  
ได้ระเบียบ ยิ่งคงชมหน้าด้วยฝ่ามือ  
อย่างนั้นหาได้เงย จึง ไม่ทราบว่ามี  
นั้นเป็นหญิงที่ค่อนข้างสูงอายุ แต่  
ดูฉลาดเป็น ผู้ที่ มีหน้าใจชุ่มไปด้วย  
เมตตา.

คง ยัง ไม่มีใครเป็นผู้เอ่ยคำพูด  
ขึ้นก่อน หญิงคนนั้นยืนคิดถึงหญิง  
สาวอย่างสงสาร หล่อนมองไปรอบ  
ห้องก็พอดีพบ จุด หมายถึงด้วยอีก  
ครึ่งดวงสามตัว - เป็นท่านของจะถ้ารา  
ใครสักคนหนึ่ง แต่กระเด็นไปทาง  
พืดคือว่าแกมกับความน้อยใจ ดง  
นั้นหล่อนพอจะเดาเรื่องราวได้คือ  
สืบ เท้าเข้าไปแล้วนั่งลงใกล้ ๆ  
เออม ไปจับ แขน เด็กสาวคนนั้นอย่าง  
ปรานีแล้ว ว่า "ทำไมจึงใจเรือด่วน  
ได้อย่างนั้นเล่าแม่คุณ" ดูเหมือน  
คำพูดนั้นจะยัง ให้เธอ ถอยถอยมาก  
ขึ้นกว่าเก่า "เธอคิดหรือเปล่าว่า  
การทำลายชีวิตตนเองเป็นการกระทำ  
ที่ผิดและเป็นความคิดที่ทรมานมากเธอ  
ยังได้ตอบออกมาว่า "รู้เหมือนกัน  
ค่ะ" ปนมากับเสียงอื่น "แต่  
คิดว่าจะอยู่ในโลกมันไม่มีประ โยชน

อะไร มันกลุ่มหนัก ๆ เข้าคิดไปคิด  
มามองไม่เห็นทางสว่างก็เลยคิดจะตัด  
ช่องน้อยเฉพาะตัวไปเสียดีกว่าที่จะทน  
ทรมาณคนอยู่."  
"อย่าทำอ่อนแอ" หญิงสูง  
อายุตอคิด "เธอพบแต่ภัยความ  
ทุกข์เล็ก น้อย อย่างนี้ยังคิดว่ามันมาก  
มาย คนอื่นเขาจะยิ่งกว่าเรามาก  
นัก เรื่อง พรรณ นี้ - ฉันรู้เรื่องเธอดี  
แล้ว ถ้าชาติวิจารณ์ญาณและเหตุผล  
ดงก็ด่าปากสักหน่อย ชีวิตนั้นอะ  
ไรจะมีค่ามาเทียบได้ ไม่มีอะไรอีก  
แล้วจะมีค่าสูงไปกว่าชีวิตเรา เธอ  
จะเอา ความ รักมาอยู่เหนือชีวิตนั้นดู  
อย่างไรอยู่ และออกจะหน้าซนมาก  
ทีเดียว คิดง่าย ๆ ว่าความรักมัน  
จะมีได้หรือถ้าปราศจากชีวิต แต่  
ชีวิตยังสามารถ ถาวร อยู่ได้นานนัก  
โดยไม่ต้องมีความรัก เธอชีวิตเรา  
ไว้ดีกว่า เมื่อเราพบแต่ความทุกข์  
อย่างนั้นแล้วไม่หนักบ้างหรือว่าความ สุข  
มัน อาจ กำ ดึง หลง คอย เรา อยู่ ข้าง  
หน้าบ้าง."



## หน้าที่ของบุตร

มนุษย์ ได้รับความอบรม สั่งสอนและ เลี้ยงดูจาก  
บิดามารดาจนเติบโต สุขภาพของท่านก็ต้อง  
ลดน้อยถอยลงเป็นธรรมดา ฉะนั้น หน้าที่ของบุตรและ  
ธิดาจะต้องตอบแทนพระคุณของท่าน คือหาญา

"สก็อตส์ อีมัลชัน" (SCOTT'S  
EMULSION) ให้ ท่าน รับประทาน เพื่อบำรุงร่างกาย  
ให้ถาวร และมีอายุ มั่นขวัญยืน ตลอดไป.

มีจำหน่ายตามร้านขายยาทั่วไป



โปรดจำเครื่องหมายการค้า  
"ชายประมง"  
ไว้ให้

ทำทางเหมือนกันจะได้ คิดขึ้นมา  
"เดอจริง ๆ ค่ะ" หญิงสาวเอ่ยขึ้น  
"ไม่ได้ คิดหน้าคิดหลัง ถ้าไม่ได้คุณ  
นำบ้านน้อยฉัน -----" เลย ต้อง  
ร้องไห้ กักซ้อ หล่อนกราบลง บน  
ตักของหญิงอีกคนหนึ่ง หญิงกตาง  
คนรู้สึกมีความเอ็นดู ต่อ หล่อน มาก  
ยกมือขึ้นลูบหมเบาๆ แล้วพูดที่เธอยึด  
อ่อนอย่างนี้ "ไม่เอา จะ สุขย์ สิ้น ไป  
ด้วยความไม่ยั้งคิดเลย.

เป็นความจริงที่หน้าปลดอยู่ มาก  
ที่หลายคน พยายาม ทำตาย ชีวิต ของ  
ตนเอง ถ้าพระเจ้า คิดว่า เขาเห็นด้น  
คงไม่ทรงว่าชีวิตเรามีค่ามากมายนัก  
เพียงแต่พบความทุกข์มาอย่างก็ดอง  
หนไปเสีย คงไม่คิดว่าเคยมีชีวิตอยู่  
ในโลก เพื่อ คำนี้ ต่อกับ ทลช ภัย ค่าง  
หาก ที่เขียนข้างบนนี้เช่นนี้หาก  
คล้ายเรื่อง ของชีวิตจริงของเราๆท่าน  
เรื่องหนึ่ง.

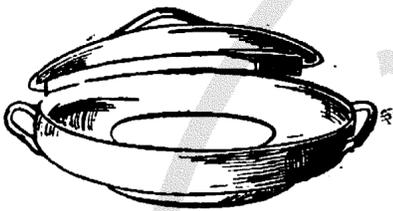
# วัน๗๗ สด. วัน๗๗ สด. วัน๗๗ สด. วัน๗๗ สด.

## ครั้งนี้และท่านต้องซื้อของถูกได้จากโลฟฟ์ศรีอย่างโลดโผนจริงๆ

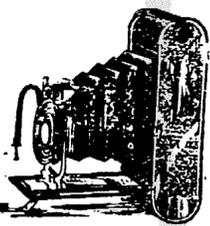
### บริษัทโลฟฟ์ศรี ถนนพหลโยธิน



สบู่หอมมลิสด ๓ ก้อน ต่อหีบ ๓ หีบ  
ถดขาย ๗๗ สตางค์



ชามเปรี้ยวอาหาร กระเบื้องขาว  
โต ๗x๓๐ นิ้ว ถดขาย ๗๗ สต.  
ซื้อเร็วๆ

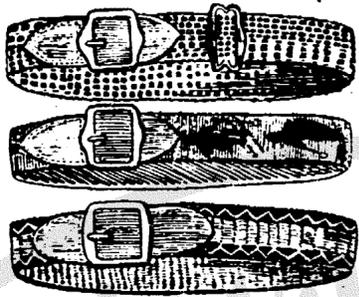


กล้องถ่ายรูป  
แบบเยอรมัน ยัด  
และหัดได้ ถ่าย  
ได้ชัด เท่ากับ  
กล้องราคาหลายสิบบาทเหมือน  
กัน แบบ บี. รูป ๒ นิ้วครึ่ง ถด  
ขาย ๓.๕๕ แบบ ดี. รูป ๓ นิ้ว  
ถดเหลือ ๒.๘๐ แบบ อี. รูป ๓  
นิ้ว ถดเหลือ ๓.๘๐ พัดลมแบบ  
บี ๓ โหล ๕๐ สต. พัดลมแบบ  
อี. ดี. ๓ โหล ๖๘ สต.

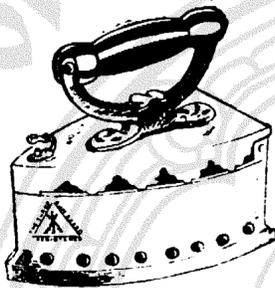


เตียงไม้ดัดราคา  
ใหญ่เตียงวิวาห์  
อย่างใหญ่ โต &  
ฟุตครึ่ง เท่า

เตียงมถดขาย ๘.๒๕ เท่าถึง  
๘.๒๕ เท่าถึงหนักโค้ง ๓๒.๘๕  
เตียงวิวาห์อย่างใหญ่ที่สุด โต & ฟุต  
ราคาถดเหลือ ๘.๕๐-๘.๕๐-๓๓.๕๘  
และมีเตียงขนาด ๓ ฟุต-๔ ฟุตครึ่ง  
& ฟุต-๕ ฟุตครึ่ง-๖ ฟุต ต้อง  
การทราบราคา จ.ม.ถามมายินดี  
จะตอบให้ทราบต้องการสั่ง โปรด  
สั่งเงินทางธนาคาร



เข็มขัดผ้าใบสำหรับหนุ่มสมัย ดี  
ดัดกัน งามทร ถดขาย ๒  
เดือน ๗๗ สตางค์



เตารีดผ้า  
คราบน้ำ  
อย่างเก่า  
ใบละ ๗๗  
สตางค์



กรรไกรตัดผมเยอรมัน คม  
กริบ ถดขายเต็มละ ๗๗ สตางค์



รถจักร  
ยานคัน  
คู่ แบบ  
อังกฤษ  
ครามงกุฏทองมีระฆัง สับ กระ  
เป่า ขาดัง ตะแกรงหลังเหล็ก  
กันชน กระจกเงา ดับบั้งไซ้  
ครึ่ง ทนทานน่าใช้ เดิม ๓๒.๕๐  
ถดเหลือ ๒๖.๗๕ สั่งเงินทาง  
ธนาคาร ค่าส่งฟรี สั่งเร็ว



กระติกน้ำ รูป  
คนโท งามทร  
ทนความร้อนได้  
๕๘ ชั่วโมง เดิม  
๘ บาท ถด  
เหลือ ๓.๒๐ บาท  
ต่างหุดอกจาก ผัง  
เพชรเทียมลงยางาม  
เลิศขาย ๒ คู่ ๗๗ สต.



น้ำมันหอม ซึ่ง  
เป็นจอมเจ้า มี  
เกียร ตียศ อย  
เหื่อนามน ोन  
ในสมัยนี้ กคือ

น้ำมันหอม ฟอริเกตมีน็อค อย่าง  
งามชายที่โลฟฟ์ศรี เชิญซื้อ  
ใช้เร็ว ๓ อับ ๗๗ สต. อับเล็ก  
& อับ ๗๗ สต. เร็ว ต้องการ  
รับสั่งทาง พ.ก.จ. เร็ว

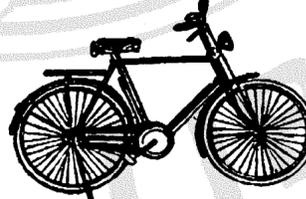


เสื้อ  
กาง  
เกง  
เด็ก  
กัน  
งาม  
หรือ



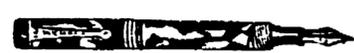
ถดขายตัวละ ๗๗ สตางค์ ซื้อเร็ว  
ดอก  
เกิด  
ฝัง

เพชร ทัมมมรกต สับดี งาม  
ดีเหมือนของจริง ไม่เหมือนทัม  
ขายตามตลาด ถดขาย ๗๗ สต.

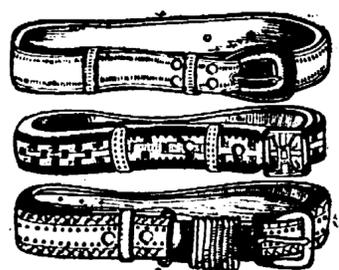


รถจักร  
ยานคัน  
บั้งไซ้  
เต็มใบ

ครามงกุฏทอง แบบเยอรมัน มี  
ของใช้พร้อมระฆังสับกระเป่าขา  
ตั้ง ตะแกรงหลังเหล็ก กันชน  
กระจกเงา ตัวรถดีค่า บั้งโคลน  
นำหลังโครเมียม สี่ขา เดิม ๓๕  
บาท ถดเหลือ ๒๔.๕๐ ค่าส่งฟรี



ปาก  
กา  
อเกิด ปากทองแท้ ดำมลาย  
แพนซึ่งงามทร มีจุดขาวถดเหลือ  
๒.๒๕ อย่างเห็นหมึกในคว ถด  
เหลือ ๘๐ สต.



เข็ม  
ขัด  
หนัง  
นอก  
แบบ

ต่างๆนำสมัยหนังดีเลิศ เชิญรีบ  
ไปชม ๓ เดือน ๗๗ สต ต้องการ  
รับสั่งทาง พ.ก.จ. เร็ว



หีบเหล็ก ๒  
ถาด แบบดี  
อย่างใหญ่  
งามทร ปาก  
ร้องสั่งพิเศษ

เหล็กดัดชนิดเงิน ท่านเคยซื้อถด  
๕๐-๖๐ ถดขาย ๓๖.๕๐ ต้อง  
การซื้อส่งเงินทางธนาคาร ของ  
สั่งทางรถไฟค่าระวางเดียวทางท่าน



เชตแพร  
และผ้า  
ขายถด  
ใหญ่ท  
นรับ  
ไปซื้อ

เร็วๆ เชตแพรเย็น แพรเย็น  
อย่างดี มีสีขาวและสีต่างๆ สั่ง

เองแพรดีกว่า ทัมมขายตาม ตลาด  
แพรเย็นแพรเย็น ถดขายราคา  
เดียวกันหมด แชนสั้น ตัวละ ๖๘

สต. แชนยาว ๘๘ สต. เชตผ้า  
ดินดีกากเขยวขมาใช้ ราคาคว่า  
ทำงานหนักที่สุด แชนสั้น ๕๕ สต.

แชนยาว ๖๔ สต. เชตดินขาว  
แชนสั้นถดเหลือ ๕๐ สต. แชน  
ยาว ๖๐ สต. และยังมีเชตต่างๆ

อีกมาก ต้องการทราบรายละเอียด  
โปรด จ.ม.ขอไป ยินดีสั่งให้

ปาก  
กา  
อเกิดปากทองแท้ มีผู้นิยมใช้  
ทั่วประเทศสยาม ๒ ค่ำ ๗๗ สต.

# ข้าอกล้วยไม้

เริ่มลงวันที่ ๑๕/๓/๗๗

[ต่อจากวันก่อน]

คุณหญิงพิเศษ เดินอยู่ข้างหน้า ห้างออกไปราว ๒-๓ ก้าว วิทยา เคียงอยู่ข้างเธอราวกับ ราชองครักษ์ ของพระราชินี ฉะนั้นพยายามที่จะหา เรื่อง พดให้เธอ หัน ความสนใจจาก เพื่อนบ้านอีกคนหนึ่งมาทางเรา วันนั้น เธอแต่งชุดสีดำด้วยอย่างประหลาด ไม่ว่าจะพูดจะจา เด็ดทื่ออะไรให้ดัง ตลอดดวงตางามไปทั้งสิ้น เป็นความงาม ของสัตว์ที่โต ตมรส ความชื่นชม และ อ่อนหวาน ของชีวิต มาแล้ว มากพอที่จะปรับตัวให้ พอ เหมาะแก่การครอง ชีวิตอยู่ ซึ่งเป็นเด่นอย่างหนึ่ง ที่ ดึงดูดอย่างหญิงสาวรุ่น ทั้งหลาย มัก จะไม่ค่อยมี.

อะไรเองรู้สึกถึง มหาเสน่ห์ หอน ดึงดูดที่คนหญิงผู้ นมอัย คิดดู แล้ว ก็ อุดประหลาด มหัศจรรย์ใจไม่ ได้ว่า อะไรทำให้ชีวิตคู่ตามมหา เสน่ห์ เหล่านี้ ได้ และเห็นจากบ ุระอย่างที่เราได้ เคย แด่ดั่ง กับคนทั่วไป สำหรับหอน, อไรรู้สึกว่าเป็น คุณหญิง ผู้ นม อานาจ ประหนึ่ง กระ แตร แห่งความดึงดูดของแม่เหล็กหรือ ไฟฟ้าอยู่รอบกอด ชื่นบานที่จะเป็น ด้วยความเงิบหงอยของเธอ หรือ หลังฉากของชีวิตสมรสที่เต็มไปด้วย ความเคี้ยวหมองของเธอซึ่งยังคงฝาก รอยไว้ ในความ ทรงจำ ของเธอก็ได้ หอนเงยหน้าขึ้น และสังเกตเห็นได้ ว่าชีวิตของเธอจะไปข้างหน้า และใน วิถีของสายตานี้ อย่างไรเสียเขาก็ คงจะ คง เห็น ร่าง ซึ่ง แน่ง นัยย ดละ ลอดย่นน่ารัก ของ คุณหญิง พิเศษ เดิน อย่าง ได้ จัง หอระ งค งาม อยู่ ระหว่าง

วิทยา และนอยแพทย ซึ่ง เป็นเพื่อนบ้าน อีกคน หนึ่ง.

ต่อมาไม่ช้าแฉก หรือ ทั้งสอง ก็ เข้า ไปอยู่ในเรือน ต้น ไม้ ออบอุ่นและ กรุ่นไปด้วย โสณิน ซึ่งเพิ่งถูก รดน้ำ ใหม่ ๆ และกลิ่นดอกไม้มาหาพรรณ คุณแปลก ซึ่ง เป็น นักเลง เด่น ต้น ไม้ และดอกไม้ กัดถูกๆ อธิบายประวัติ ของพรรณไม้ ดอกต่าง ๆ ที่แก่ ได้ มา แต่เป็นของ ไปรดยั้งกว่าอื่นใด ของแกล กก็คือ หมอคุณก้วยไม้ ซึ่ง แหวน อยู่ในกระเช้าเป็นราว ทางด้านหนึ่ง ของเรือนต้นไม้นั้น.

อไร และ วิจิต เดิน ตาม หลัง คน อื่นๆ ไปห่าง ๆ หอนหยอกหยอ หน้า กระเช้าก้วยไม้ กระเช้าหนึ่ง ซึ่งเป็น จำพวกของ ดอกเห็ดของเกษรคานุ่ม เหมือนกามะหยิมกถนหอมและช้อยา วยเพียบ.

“คุณพระช่วยข้างหมอพิเศษอะไร เช่นนี้” หอนพูดถามดังคนมุก “คุณ คู้คะ!” พดแต่ก้วยมือ ก้วยไม้ ยืนไป ที่มุมของชีวิต คู้คิดว่าเขา คงจะล้มใจอย่างเดียวกับหอน.

ไม่มีอะไรเลยใน โลกนี้ ที่จะพลิก ฟื้นความหวังครั้งเก่า ของ มนุษย์เรา อย่างดีซึ่งเท่ากับกันในความทรงจำ -- แม้ แต่เสียง หรือ ภาพ ที่เห็น ก็ยังไม่ดีซึ่งเท่า ภาพของดวงหน้าของ คนที่เรารักหรือเกลียด เสียงบท เพลงที่ไพเราะที่เราจำใจ อาจระบ เราความทรงจำให้ตื่นตื้นได้ แต่ กัน ซึ่งหอมหวาน ยวนใจไม่เห็น -- ไม่ได้ยิน คุณเหมือนจะเดินทอดเข้าไป ในวิญญาณ ของ มนุษย์เรานั้น เทียว ฉีกกระชาก ฉาก หรือม่านใด ๆ ที่อาจ จะบังบัง เหตุการณ์ ที่ได้ ผ่าน มาแล้ว เป็นมี ๆ ออก และ เม็ด เมล็ด ความดำ

ครั้งเก่าซึ่งเท่ากับตายไปแล้ว ได้ปรา กฏอนันต์เจเนชั่นใน ความทรงจำอีก ครั้งหนึ่ง ราวกับว่ามันไม่ได้ตาย ไปเลย แม้แต่อากาศและอารมณ์ ในหัว ขณะนั้น ก็ระหุกหันไป หาความ เก่า ความรู้สึกนึกคิดซึ่งเราเริ่มรู้ ดีกว่าตายด้าน จะกลับคืนมาราวกับ ถูกชุบตัวขณะนั้น,

ขณะที่อไร ซึ่งจิตคิด ใจกำลังเต็ม ไปด้วยความรำเรงยินดี ชูชอกก้วย ไม้ ไบประเทหน้าชีวิตตนเอง ดีหนา ของ ชายหนุ่ม ซึ่งคล้าย ชัดขาว อย่าง เห็นได้ ถนัด ด้วยกิริยาอาการอันหุ นหันพัดแน่น เขาอวยชอกก้วยไม้ นั้น กระชากจากมือหอน ขวางลงกับพ นแล้วไปเหยียบแหดกตะเอียงไปกับเท้า.

หญิงสาวเงยหน้าขึ้น มอง ดู เขา ด้วยความประหลาดใจ แด่ก้วยม ะกอยหลังไป ๒-๓ ก้าว เคียงร้องเบา ๆ หลุดออกมาจากริมฝีปาก ซึ่ง ดันระริก เมื่อ หอนเห็ดอมเห็นดี หน้า ของ เขา นนชัดขาว และบังคังอย่างเกือบจำ ไม่ได้ ริมฝีปากทงค้ เม้มลิ้นที่ เขา หากันเป็นเส้นตรง นัยนตานั้นชุน และแข็งกร้าวจนเกือบจะเป็นดรัย.

“อะไรกันคะ คุณวิจิต” อไร ร้องเสียงสั้น “ไปรดบอกล่าวดิฉันได้ ทำอะไรผิดลงไป?”

ด้วยความพยายามบังคับตนเองอย่าง เห็ดอณิน ชายหนุ่มเงยหน้าขึ้นจ้อง หอนเหม็ง คอบด้วยเสียงหัว ๆ ว่า “เปล่า เพียงแต่มันทำให้ผมระดักข น ว่า ผู้ชายเรานี้ไม่บดขบ อะไร เช่น นั้น ที่จะให้ โชคชะตาคายด้วยอนใจ เป็นครั้งที่สอง”

อไรรู้สึกกายและใจสั่นระริกราว กับว่าหอนถูกเขาตีอย่างจังหน้า.

“ดิฉัน--ดิฉันไม่ฝัน ไป เลย” หอนพูดเสียงแผ่วจน เกือบ เป็น กระ

## “แม่ชิงค”

วิจิตหัวเราะหัวน ๆ “นี่หรือ? คุณจะเข้าใจ--คุณ จะเชื่อผมไหม ถ้าผมจะบอกว่า ผม น่ะเป็นคนที่ถูกบีบเคี้ยว แล้ว จาก ทวาร ของอุททยานแห่ง ความฝัน และ ความ สุขด้วยความทรงจำ ทั้ง ขณะ นั้น และ ขณะหน้า ตราบกาลอดด้าน.”

อไรไม่เอ่ยตอบว่าอะไรเลย แต่ ชั่วขณะหนึ่งหอนรู้สึก ว่า อัด อั้น ต้น ใจไม่สามารที่จะ พด อะไร ออก มาได้ แต่ถึงกระนั้นหอนก็เข้าใจ, ออ เน้ นนหอนเข้าใจดี แล่นดี นี้เขาได้ กับคนความรู ดีที่ ได้ มี คือ หอน อย่างอ่อนหวาน เมื่อ คน วนวาน นเสีย แล้ว อะไรที่เขาได้พูดได้รู้ ดีคือ หอน ในชั่วขณะที่เด่นสุขเมื่อคน นี้ ได้ กลับกตไปหมดเหมือนหน้ามือเป็น หลงมือ เขาไม่ไว้วางใจหอนเสีย แล้ว -- ไม่มี ความ เชื่อ ถือ ดีที่หาใน หอนเสียแล้ว และขณะนั้นเขาก็กำลัง บอกลหอนให้เข้าใจ แม้จะมีได้พูด ออกมาตรง ๆ ก็ตาม.

ความรู้สึก ที่อด หน่าน วนวาย เหล่านี้ทำให้ อไร งง ัน หวาด หวิดใจ ไปครั้งหนึ่งเต็ม ๆ เมื่อประเดี้ยวหนึ่ง มานเอง หอนรู้สึกมีความสุขอยู่ หนักหนา รู้สึกว่าใน โลกนี้ น่าจะไม่มีใครเป็นสุขเท่า แต่มาเดี้ยวนี้ด้วย วาจากันแข็งกร้าวเพียงประโยค เดียว เท่านั้น หอนรู้สึก ว่าหอนถูกบีบ คัดกักจากสายธารแห่งความสุข เหล่า นั้นเสียแล้ว และต้องยืนเคี้ยวคายอยู่ ภายนอกทางแต่ดำพัง!

[ยังมีต่อ]



# พจนานุกรม



# สัปดาห์

ยาขอบ

ภาคสอง

[ต่อจากวันที่ ๒/๕/๗๗]

เจ้ากับชาวแปรทั้งนายแต่ไพร่  
ไม่ค่อยนิยมกัน เจ้าหนุ่ม  
ยีนคำปรารภทั้งนั้น รู้ทันว่า  
นาคะตะเซโบมีอัยยาดียังใจ  
ข้างคะตะแม่ของอุ จึงใคร่  
หัดเลี้ยงให้ห่างเขตต์เขวงอัน  
ราชบิดาพระเจ้าแปรพำนักอยู่  
จะเกิดไม่ปรารถนาให้คนผู้  
พบ คะตะแม่ ก่อนวันตัวเจ้า  
ครองสนิทดังกล่าวแล้ว จึง  
บอกบายเบี่ยงเตี้ยว่า ท่านนา  
คะตะเซโบใคร่เจ้าเมืองหลวง  
โดยระอาอากาศชายแดนก็ควร  
เห็นใจ แต่ขณะนั้นข้างในเมือง  
นั้น ทหารทั้งนายไพร่มีได้  
อยู่ต่างมีการกระทำ เพราะ  
เจ้าชบวนแห่งหนึ่ง เจ้า  
พระเจ้าจะผ่อนให้ท่านได้ กลับ  
เข้าเมือง แต่เอาตัวต้องออก  
มาคุมบ้านแปรแทน ฝ่าย  
ท่านอยู่ในตองอูแล้วจะขอพึ่ง  
เพียง ให้ช่วย จึง เต็ม ร่วมกับ  
เนงมาในการทั้งปวง นาง  
กนทิมา ยิน ชื่อ เจ้า กะเหวียง  
นายกองเดินเท้าบู๊ก็ควร แต่  
ว่าอันให้ร่วมการ กับ คนหนุ่ม  
ข้าม จะมองคนก็ไม่มีการ  
ผู้ นั้น เจ้าพ่าทนอยู่ ท่านจะ

ส่งบายใจเดียวกัน จะเกิดกัว่า  
ท่านขัดข้อง ดังนี้ ก็ สุด แต่ใจ  
อนึ่งท่านกับ ข้าพเจ้า ก็ คบหา  
กันเข้าสนิทมิตรสนิทแล้ว การ  
รักษามันแปรครั้งนี้เดิมคือการ  
ส่วนตัวของข้าพเจ้า งานท่าน  
ช่วยทำอย่าระอาใจเลย ชาว  
เมืองทรางทวย ผู้ นั้น ก็นำ  
มิได้พูดตั้งใดต่อไป แต่จะเกิด  
ขึ้นข้าง ใกล้จะ ออก เดิน แล้ว  
หุบปากอย่าให้เข้ามิดี ระวัง  
ลงมาว่า คุณที่เนงนามมีความ  
ระดังถึงท่านอยู่ แม้นนาย  
กองผู้ นั้นแจ้งอารมณ์ ท่านว่า  
ขาดไมตรีตอบ หน้าที่ จะน้อย  
ใจครั้น ครั้นข้างเคลื่อนแล้ว  
ใคร่ ครวญ ถึง ค่ำหญิง ชาย น  
จะเกิดกัวิตก แทนเนงมาเพื่อน  
เกิดอ แต่ชบวนข้างทั้งนั้น  
เจ้าหนุ่ม ก้า ขับ ท้าย ข้าง ให้  
เดือนให้จึงหนัก เพราะจำ  
ต้องอ้อม เข้าประตู ท้าย เมือง  
ทางด้านหนึ่ง มิให้ผ่านทาง  
สัญญา ยาน กลาง ชุม นุน ชน  
เป็นที่เอิกเกริกได้ โดยนาง  
โซอ้วนนั้น พระเจ้าอยู่หัว เกรง  
เรื่องจะอ้อมไปก่อน จึงก้า  
ขับเกิดอ แต่ค้น ใจว่า ขณะรับ  
ตัวมานั้น จึงข่มข้อนเรน  
เข้ามาให้จึงดี จะเกิด จึง

ให้ปลด ข้าง อัน อัน เปน ข้าง  
ตามชบวน เดียว เหลือแต่  
นางโซอ้วนเดิมบริวารนั่งให้ ไป  
ถึงเรือนชุนพต อันตนได้  
รับ พระราชทาน เปนดีทีชนั้น  
แต่ที่นั้นพระเจ้าตะเบงชเวตศ  
ตั้ง ท้าวนางเฒ่าแก่นางพระ  
ทัยได้มารอรับอยู่ แล้ว นาง  
โซอ้วน ก็ มีจิตคิดหนัก อยู่  
แล้วจะเกิดเข้าเฝ้า พระเจ้า อยู่  
ห้วงพระราชาชยาน แต่  
นั้น พระเจ้า ตองอู แต่แม่นาง  
นั้นพระอัครมเหสี เด็ดจุกหนัก  
งานแต่งสรรพประคัม คำหนัก  
ใหม่ สำหรับพระราชทาน  
คะตะแม่พินาง แต่ บู เรง นอง  
พระมเหสีนั้นพอเห็น หน้าเจ้า  
หนุ่มก็ตั้งพอกว่า ที่  
มาตรี ไม่ กว้าง ขวาง เสมอ  
แต่ โอ โอง งต งาม นั้น ไม่  
แฉก คำ หนัก หลวง เลย  
พระเจ้าอยู่หัวยังตรัสกับ ข้าพ  
เจ้าเมื่อกี้ ว่าแต่คนจะขึ้น  
ชื่อว่าพี่เขยพระเจ้า ตองอูต้อง  
อาศัยวัดนอน สืบไป มิได้แล้ว  
เจ้าหนุ่มพลอยหัวเราะสนอง  
อัยยาดียานนั้น แล้วว่าข้าพ  
เจ้าคนทั้งปวงก็ แจง ว่า เปน  
ขุนนางผู้ยาก ฉะนั้นถึงหาก

คำคนจะขึ้นชื่อว่า เขา วัด เปน  
เรือน บรรดาเขาเหล่านั้น  
กล่าวถูกต้องแล้ว มิรู้จะ  
โกรธชงอย่างใดเลย พระ  
มเหสีก็ว่าข้าพเจ้าเข้านิด หนึ่ง  
กระไรก่อนตัวเดี่ยอกเฒ่า นอก  
กว่า คำหนักใหญ่ นี้ เตรียมไว้  
พระราชทานท่านวันพรุ่ง แล้ว  
ยินว่าเรือนเก่าท่าน คง หุ่น  
นี้ พระเจ้า อยู่หัว ก็ พระ  
ราชทานท่านอีกหรือมิใช่ เบื้อง  
หน้าพินางจันทราย้ายไปตำราย  
ด้วยท่านเรือนนอกเมื่อใด ข้า  
พเจ้าจะตามไปชมด้วย อัน  
บริเวณบ้าน ท่านตอง หุ่นนี้  
นั้น ประคัมด้วยโคกเนินพง  
ไม่นาน ด้วย แรงไฟร์ เถนท  
เป็นที่จัดสรรราชการตามัก ข้า  
พเจ้าเคย เห็น แต่ชบวนนั้น ข้า  
มาแล้ว จึงอยากรับคืนจะ  
เปลี่ยนแปลงไปบ้าง ตรงใด  
พระเจ้า ตะเบงชเวตศ ยิน กระ  
หนัก ตัน ตระหนัก ขึ้น ภายใน  
รับตรัสว่าเรือนเดิมตอง หุ่น  
นี้ ข้าพเจ้าให้จะเกิดพอเปน  
เครื่องเพิ่มเกียรติยศดอก แต่  
คำหนักใหม่มีสละบายกว่าด้วย  
เท่า พินางจันทราหรือจะ  
ไปสู่ เรือน นอก เฒ่า หรือ  
หาก น้อง ท่านใคร่ ใจ ได้ เห็น

บริเวณบ้านชุนพตเดิม ข้า  
พเจ้า จะ ให้ พนัก งาน ชาว ที่  
จำตองเรือนเดิมมีฐานพรรณ  
ไม้บริเวณ ชุนพต ขึ้นใน  
พระราชวังนี้เอง นันตะวัด  
เมื่ออย่าคิดออกไป นอกจึ่ง ให้  
ห่างข้าพเจ้าเลย แม้นนาง  
มเหสีจึงว่า ท่านบูเรงนอง ได้  
ยินรับตั้งตั้ง อย่าพลอย  
ยินดีด้วยข้าพเจ้าว่าเป็นที่โปรด  
ปรานของพระเจ้าอยู่หัว กระ  
ทั้ง จะ ห่าง เฝ้า เพียง ครู่ หนึ่ง  
ยามหนึ่งก็ยังมีได้ เนื้อแท้ยัง  
ในกำแพงเดียว กับ ที่ ประทับ  
เดี่ยอก พระเจ้าอยู่หัวพระ  
องค์ นางทวนหนึ่งคนหนึ่ง มี  
ไต่กราย ให้ เห็น รัศมี ประจำ  
พระองค์เลย กระนั้นว่าไม่  
ปรารถนา ให้ ข้าพเจ้า ไป ท่าง  
มิรู้ที่ จะ พัง เขา ตรง ใด เปน  
แก่นความถนัดชัดเจนได้ บู  
เรงนองท่านเป็นคนกตางในที่  
นี้ งานซึ่งลงมาให้ประจักษ์  
ที่หรือ ว่าคำพระเจ้าอยู่หัว  
ทั้งนพงถเป็นจริงแท้แน่นอน  
ได้อยู่หรือ เจ้าหนุ่มก็ว่าพระ  
เจ้าอยู่หัวครัดทั้งนี้ ความ  
กิดข้าพเจ้าก็ว่าเป็น หลัก ฐาน  
อันควรเชื่อถือในหน้าหนัก อยู่  
แล้ว

[ยังมีต่อ]



# ผู้หญิงไม่อ่อนแอกว่าผู้ชายเลย

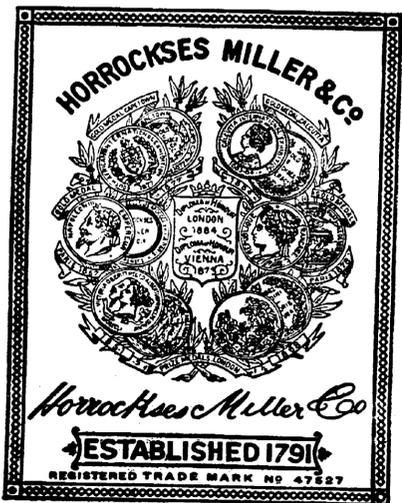
เมื่อคนหนุ่มที่ ๒๘ เดือน ก่อน ข้าพเจ้าได้ ไปฟัง โศกนาฏกรรม ประหลาดประหลาด หัวข้อที่ข้าพเจ้าคิดใจนึก คือ "หญิง อ่อนแอ กว่า ชาย" คิดใจนึกข้าพเจ้าต้องเก็บเอามาเขียนในที่นี้ แต่การเขียน ของ ข้าพเจ้าในที่นี้ ไม่ใช่แบบตีพิมพ์ในกรรมและเหตุผลของคู่ ได้ ทั้งสองฝ่าย เป็นการ เขียน ถึงความรู้สึกความเห็นของข้าพเจ้าเอง แต่ถ้าจะมีท่านผู้ใดสงสัยว่าทำไม ข้าพเจ้าจึงไม่ไปขยายความเห็นความรู้สึกอันนั้นบนเวทีแห่งการ ได้ ความ ข้าพเจ้าก็ขอแต่ ตั้งใจว่า ข้าพเจ้าเกิดมาเป็นนักคิดและ นักเขียน เท่านั้น จึง คนใจ แม้จะอยากขึ้นไปบ้างจนเนื้อเค็ม.

เป็นความจริง ผู้หญิงไม่ได้ อ่อนแอกว่าผู้ชายเลย ข้าพเจ้ารับ รองอย่างเต็มที่ ท่านคงจะคิดว่าไม่จริง โดยให้ลองให้ ผู้หญิงกับผู้ชาย มาปล้ำต่อกันบ้าง แต่ถึงท่านจะคิดว่าเช่นนั้น ข้าพเจ้าก็คงจะขอ อธิบาย ให้เห็นว่า ผู้ชายได้ ไม่ได้ เด็ด หรืออย่างน้อยผู้หญิงก็ต่อสู้ผู้ชายได้ แต่ขอ ให้ เราผ่านความอึดใจนั้นไปเสีย.

ส่วนหลักฐานอื่น ๆ ที่แสดงให้เห็นกันว่า ผู้หญิงไม่อ่อนแอกว่าผู้ชายนั้นมากมาย แต่ไหนแต่ไรมาแล้วผู้ชาย มีชีวิต อยู่ภายใต้ อิทธิพล ของผู้หญิง แม้ ในทุกวันนี้ เมื่อเราเห็นผู้ชายเป็นอะไร ในกรมหรือนัก การเมืองหรือ เนติบัณฑิตหรือ นายแพทย์หรือ ผู้หญิงก็เป็นที่นับ และไม่ใช่ผู้หญิงจะเพ่ง มา เป็นได้หรือมีเป็นในสมัยนี้ สมัยก่อน ๆ ก็ได้มี เป็นมาแล้วหนักหน่วง และทั้งเป็นได้เท่าผู้ชาย ทั้งบางที่เกินหน้าผู้ชาย ไปเสียอีกด้วย ก็แล้วผู้หญิงจะอ่อนแอกว่าผู้ชายยิ่งนัก.

ข้าพเจ้าเคยเห็นบ่อย ๆ ที่ ผู้ชายผาดูดให้ ทั้งใน รถมราง แก ผู้หญิง แล้วคุณผู้หญิงนั่งแทนด้วยสีหน้าภาคภูมิใจในสมัยนั้น ข้าพเจ้าเห็น พิถีพิถัน ทำให้ข้าพเจ้าจึงเห็น ก็เพราะนายผู้ชายคนนั้นแสดงถึงความครั้น ความผู้หญิงออกมาอย่าง โฉมงามนั้น.

[มีต่อหน้า ๓๐]



น้ำดื่มสะอาด ครว  
ครวหรือของ  
ใช้กินไม่เค็ม ยิงไซ  
เมือง นวดระ รรมัน  
เป็นต้นขมของนายทหาร  
เรือ และนายตำรวจ  
นายหมื่น

# การต่อสู้ ของธรรมชาติภายในกับภายนอกคือเครื่อง บารยะธรรม

ได้เคยมีปัญหามาจนต้องแยก ฝ่ายกันเชือดถ้อย ถึงสิ่งที่เกิดแก่ มนุษย์ ในข้อที่อะไร เกิดก่อนกัน บางท่านเชือดถ้อยว่า เพราะมีความ อยากจึงได้เกิดสิ่งภายนอกขึ้น ทำให้เห็นและรู้สึก ขวรมชาติภายในกับธรรมชาติภายนอกกัน จึง มีการโต้แย้งกัน ด้วย เหตุ และผล เสมอมาว่าสิ่งใดเกิดก่อนสิ่งใด.

หากจะพิจารณาถึงปัญหาข้อ นี้โดยถ้อยถนถ้วน ก็เท่ากับเราจะ ต้องมาแจกแจงกันถึงเรื่อง โลก กับมนุษย์ ซึ่งเท่ากับจะต้องกล่าว กันว่า โลกเกิดก่อนมนุษย์ ก็จริงอยู่ แต่มนุษย์ ทำให้มนุษย์วิ จิตเรา ต้องเป็นอิสระเหนือ ทุกสิ่งที่เป็นธรรมชาติภายนอก ผลของการต่อสู้ระหว่าง ขวรม-

ชาติทั้งสองฝ่ายนี้ คือมรดกจาก แห่งภูมิอารยะธรรม หากธรรมชาติภายในต้องตก อยู่ ในอำนาจ ภายนอก เราย่อมเสื่อมลงไป เสียแล้วซึ่งอารยะธรรม.

อำนาจ แห่งธรรมชาติ ภายใน คืออำนาจ แห่งความรู้สึกนึกคิด นั้น ได้ส่องงามเจริญไพศาล ขึ้นในกาย คนของ มนุษย์ เป็น ตั้บมา ในสมัยแรกเริ่มในกาล มิมีมนุษย์ มนุษย์ย่อมตกอยู่ใน อำนาจ ของ ธรรมชาติ ภาย นอกเท่านั้น มนุษย์อาจจะม

แต่ก่อน ขวรมชาติ ภาย นอก มีมนุษย์เป็นองค์ประกอบตนเอง ส่วนหนึ่ง คือมนุษย์เป็นแต่เพียง ส่วน เล็กน้อย ที่ ถูก ครอบ รั้ง ไปด้วย อำนาจ ของ ธรรมชาติ ภาย นอกเท่านั้น มนุษย์อาจจะม

จะ ถูก สกัด หัก ด้วย โรคภัย นานา ชนิด มนุษย์จะต้อง มีความ เป็น หรือตาย ไปตาม สภาพ ของ ขวรม ชาติ เหล่า นั้น คือ มา ขวรม ชาติ ภาย นอก กลับ เป็น เครื่องมือของมนุษย์ ที่มนุษย์ จะเพียร ที่จะ เอาชนะ ต่อ เสมอ

โดย คิด แปลง สภาพ ของ ขวรม ชาติ ภาย นอก นั้น มาใช้ ให้ เหมาะ กับ ความ ปราปรณา ของ มนุษย์ เป็นต้นว่า ขวรม ชาติ ให้ อำนาจแก่คนที่ จะ มีน ไปไหน มาไหนได้ โดยไม่ต้องใช้เท้า เดินไป มาอย่าง คน มนุษย์ ก็ พยายามค้นคว้าสภาพของ ขวรม ชาติ ภาย นอก ที่ อำนาจ อำนาจ ให้ แก่คนเช่นนั้น มาคิดแปลงแก้ไข จนเกิดเครื่องบิน, เรือเหาะ พา ให้ มนุษย์ เหวะ ไป อย่าง นก ได้ อย่าง นก อีศกรรย์ พัดัก ในใจ ยิ่ง เป็นตัวอย่างดี ให้เห็นอำนาจขวรม ชาติ ภาย นอก ของมนุษย์.

## หมายเหตุ

ได้เกิดมีเกิดเป็นรูปโดยนำเอาผิว ของสิ่งหนึ่งสิ่งใดมา ประดับ ประ คาเลย ย่อมเกิดแต่เครื่อง ภาย ในหรือแก่นของสิ่งเหล่านั้น ทั้งสิ้น และ อัน นี้เอง ที่ เรา เรียก กัน ว่า สรรพสิ่งที่หลายเป็นไปตาม อำนาจของเหตุผล การประกอบ สิ่งใดตามอำนาจของสิ่งภายนอก ที่มา กระทบ ให้เกิด อารมณ์ ข้อ ครองคราวนั้น ผลที่ประจักษ์ก็ เป็นไปเพียงชั่วขณะหนึ่ง ซึ่ง เป็นผลเป็นปฏิรูป อันไม่เป็นที่ติดคงปรารถนา เปรียบ ดัง อำนาจ ของ ขวรม ชาติ ภาย นอก กับภายในดังกล่าว มานี้ ขอ ให้พิจารณาต่อความเจริญแล้ว เรา อยากรู้ว่า ผู้ หรือจะเอาแก่น ? ถ้าว่าถึงอารยะธรรมละ ก็ อำนาจ ของ ขวรม ชาติ ภาย ใน ย่อม ประ เสรีกว่าอย่างนี้.

# หลักฐานที่ พิสูจน์ ให้ทราบว่าพระนางคลีโอพัตราไม่ใช่นางอียิปต์

ประวัติศาสตร์ประจำอนาคติย ตันเดือนนี้ มีเรื่องที่น่าสนใจและ น่ารู้ อยู่ เรื่องหนึ่ง - ข้าพเจ้า คิด เรื่องนี้จนคิดเรื่อง พระ นาง คลีโอ พัตราเป็นสาวกรีก มีหลายคนที่ เชื่อกันอย่างแน่นนอนว่า พระนาง เป็นสาวอียิปต์ เช่น จาก ภาพ

ยนต ที่ได้นำออกมาไม่ นานนัก แต่เนื้อแท้ นั้นพระนาง มีเลือดเนื้อ เชื้อเชื้อเป็นสาวกรีกทีเดียว ตาม ที่เขียนไว้ ในประวัติศาสตร์สมัย พิเศษนั้นไม่ได้ อธิบายว่าโดยสกลาน

ใดเขาจึงเห็นว่าพระนางเป็นสาว กรีก ทั้ง ๆ ที่ เป็นที่ รู้จัก กัน ทั่วๆ ไปว่าพระนางเป็นสาวอียิปต์ เรื่องนี้เราจะหา ความจริงได้จาก ประวัติศาสตร์ของโลก ข้าพ

เจ้าเขียนมานักหน้ จะให้ ทาง แก่ ท่านที่ไม่เคยมีเวลาเที่ยว ของ กับ ประวัติศาสตร์กรีกเท่านั้น.

ท่านจะเข้าใจ เรื่องนี้ดี ขอให้ พลิกไปประวัติศาสตร์กรีก ตอน ที่เดียว เรื่องราวของพระนาง ต้องทำควมไปถึงมหานรชาของค หนึ่ง คือ "อะเล็กซานเดอร์" ซึ่ง เป็น กษัตริย์ ชาวกรีก ซึ่งไม่มีใคร

ดั่งเคยจนกระทั่งบัดนี้และทิวหน้า อะเล็กซานเดอร์ เป็น โอรส ของ พระเจ้าพิลิป แห่ง แมซิโดเนีย ซึ่ง เป็น แคว้น หนึ่ง อยู่ ใน ตอน เหนือของประเทศกรีก ภาย

ว่าใหญ่ครั้งกระนั้น แมซิโดเนีย ไม่ ใ้ใครจะรู้ เรื่องเหมือนกับกรีก ที่อยู่ในตอนใต้ ในสมัยเดียวกัน แต่พระเจ้าพิลิปได้ ทรง ใช้ ความ พยายามหนักหนา ที่จะ รวมกรีก

ทั้งหมดให้เป็นอันหนึ่งอันเดียว กับแมซิโดเนียของพระองค์ ส่วน พระเจ้าอะเล็กซานเดอร์ ได้ พยายามที่จะเป็นเจ้าโลก โลกในที่นี้หมายถึง ถึงแก่ที่ ชาวกรีก รู้จัก ใน สมัย นั้นเท่านั้น พระองค์ ได้กรีธาทัพ ไปรุกรานประเทศต่าง ๆ เมื่อ มัชยแก่เมืองใดแล้วก็ได้เหยียด เมืองนั้นเหมือนเชลยไม่ กลับ ทรงทรมารเป็นอย่างดี พยา ยามที่จะฝังรกรากศิลปะของกรีก ใต้เกือบทุกแห่งทีเดียว ตาม

## กุศล

ของอินเดียมืด แต่โดยที่ทหาร ของพระองค์ อึด ใญ่มาก และ ทั้งได้จากบ้านเมืองเดิมมานาน โดยด้วย พระองค์ จึงทรงถอน ความคิดอันนั้นทิ้งลงกลับ ใน ตอนหลังพระองค์ก็เสด็จไปสู่ ปร โลกเสียในขณะที่ยังหนุ่ม มีทั้งแห่ง บดอัยอาณาจักรอันกว้างขวางที่ พระองค์ ได้มาอย่างแห่งอ้อมนำ ใจข้างหลัง ผู้ที่ล้มคือมาไม่ สามารถเท่าพระองค์ ที่จะปกครอง อาณาจักรทั้งหมดได้ ดังนั้น โคลีม (Ptolemy) ซึ่งเป็นแม่ทัพ กรีกดำคิมคนหนึ่ง ซึ่งพระองค์ มอบหมายให้ดูแลอียิปต์ ในคราว ที่ไปต่ออียิปต์ ได้เห็น กิ เดย ตั้งตัว

[มีต่อหน้า ๓๐]

บริษัทสหคิมมา จำกัด

## ศาลาเฉลิมกรุง

ไปรกรรมวันอาทิตย์ที่ ๑ ถึงวันพฤหัสบดีที่ ๕ กันยายน ฉายภาพยนตร์เรื่องเอกของบริษัทยูนิเวอร์แซลชื่อ

### "เดชม์ติบ" ภาค ๒

โปรดศาลาและวาเลอรีฮอบสันแสดง

ผู้คิดตัวเดียวที่ได้สำเร็จเดชมมาแล้วในเรื่อง "เดชม์ติบ" จนถูกประชาชนเอาไฟคลอกนั้น บัดนี้ยังหาตายไม่ และ จะมา สำแดงเดช อันน่า ขนพอง สยองเกล้า ยิ่งกว่า เดิม ในเรื่องนี้อีก.

ขี้อิควรร้อง เรื่องนี้ทางบริษัทขอแนะนำว่าเด็ก ๆ หรือสตรี ที่รู้สึกตัวว่าขี้ขลาดขี้อ่อนก็สมควรไปดู และที่กล่าวนี้เป็นเจตนาดี ของบริษัทโดยบริสุทธิ์ หากใช้เป็นนโยบายการโฆษณาจะทำให้ ท่านตื่นตัวไปเสีย

ภาพยนตร์ประกอบ

๑. ข้าว
๒. การสู้รบรายสี่
๓. ภาพยนตร์เพลง

"ไปรกรรมนี้คงครบตามคุณภาพพิเศษทุกชนิด ตั้งแต่วันที่ ๑ ถึง ๕ กันยายน

ศาลาเฉลิมบุรี ๑-๓ "รถไฟหมากย" ภาค ๑  
๔-๕ "ดวงใจของแม่"

ศาลาเฉลิมนคร ๑-๒ "พันธมหาป้า" ภาค ๒  
๓-๔ "นักบินคอเหล็ก" ควบกับ "เขนแอร์"

๕-๖ "รัมบา"

ศาลาเฉลิมเวียง ๑ "ชุมนุมเพลง"  
๒-๓ "ชีวิตนักสู้"  
๔-๕ "เจ้าแห่งพายุ"

ศาลาเฉลิมเมือง ๑ "อ้วนพอมผจญภัย"  
๒-๓ "อ๊กลู"  
๔-๕ "บินผจญ"

ศาลาเฉลิมธานี ๑ "พันธมหาป้า" ภาค ๒  
๒-๓ "วีวัก - หน้าอ่อน"  
๔ "ตั้งอายเรือ" มีละครเรื่อง แสดงซ้อนด้วยเรื่อง "เจ้า เสน่ห์ต่อนอบ"  
๕ "ลูกพายุ" มีละครเรื่อง ซ้อนด้วยเรื่อง "เลือดอาฆาต"

สามเสนนาฏศาลา ๑ "นักบินคอเหล็ก" กับ เขน แอร์  
๒-๓ "รัมบา"  
๔-๕ "รถไฟหมากย" ภาค ๑

[มีต่อหน้า ๓๐]



### มิตรหญิง

สอนการฝีมือ ๑๕ อย่าง  
สอนการตัดเสื้อ-สะเก็ท  
ทันสมัยที่สุดในสยาม



แห่งเดียวเท่านั้นที่เปิดรับท่านผู้สูงส่ง สถานที่ไฮโลง  
มิตรดี ไม่มีการพดกพาดำ เปิดรับนักเรียนประจำกินนอน และ  
เข้าไปเรียนดั่งนี้ตั้งแต่วันที่ ๑ กันยายน เป็นต้นไป โดยไร้  
ครุหม่อม ปริญา บี.เอ. มาจากอเมริกาเป็นผู้สอน และอาจารย์  
ผู้ปกครองนักเรียนประจำ ในวังถนนพระอาทิตย์และในวังถนน  
เพชรบุรี วิจิตรสุภาพ เจ้าของและผู้จัดการ

### หมักวิตกแล้ว เพราะ

สตาร์แฮร์ โลชั่น (STAR HAIR LOTION) เป็นน้ำยาปลูกผมและกันผมร่วง  
กันแท้งจริง ผมร่วงทุกชนิดภายใน ๗ วัน  
เป็นตอนหนืด สรรพคุณแพรวพราว เจ้า  
นายชั้นสูงทรงรับจริง ๆ มีพยานหลัก  
ฐาน ได้เขียน, หายคันศีรษะที่ ผม  
ขึ้นใหม่ไม่หงอก มีขายทั่วไป ต้องการ  
เอเยนต์ งาม



นายวิโรจ

ถนนพระราม ๕ โทร ๑๘

## วิหรณ์

ชมความสวยงามของ ภูมิประเทศ ตาม แนวฝั่ง ของ  
อ่าวสยาม เมื่อท่านพักผ่อนหรือได้หยุดในระดูฤดู  
โดยเรือของ

บริษัทเรือไฟไทยจำกัด

จะเที่ยวไกลหรือใกล้ ก็ตาม ได้จัดไว้เพื่อความ  
สะดวกและความผาสุกของท่าน ในอัตราที่ขอมเยา  
เรือทุกลำมีชั้นห้องและชั้นคาชาฟ้า ค่าโดยสารที่ต่ำ

โปรดตามรายการที่

บริษัทเรือไฟไทยจำกัด



### นักเรียนชายและหญิงทั้งหลาย

อย่าปล่อยให้เวลาของวันที่หยุดเรียนดั่งไปเสียเปล่า ควรใช้เวลานั้นออกไปชมภูมิประเทศและโบราณสถานตาม  
ทางรถไฟ ถ้ารวมกันเป็นหมวดย่อมไม่ต่ำกว่า ๑๐ คน และในจำนวนนั้นจะมีครูไปด้วยไม่เกิน ๑ ใน ๕ ของนักเรียนก็ได้ กรม  
รถไฟจะคิดค่าโดยสารเรียงตัวเที่ยวเดียว เที่ยวกลับให้ฟรี และอนุญาตให้ตั้งกลางทางได้เมื่อแจ้งความประสงค์ ให้ทราบ  
ล่วงหน้า

ประสงค์ขอกว เมลละเยียดถามนายสถานี หรือ  
แผนกโฆษณาการ กรมรถไฟ สถานีกรุงเทพฯ  
โทรศัพท์รถไฟ ๕๔๓



### เมื่อท่านต้องการซื้อเครื่องเรือน

แบบทันสมัย  
ฝีมือปราณีต  
ราคาถูก

โปรดตรงไปที่

### “ห้างเกอร์สันเฟอริเจอร์สละโตร”

รับรองว่าท่านจะต้องได้รับความพอใจทุกอย่าง

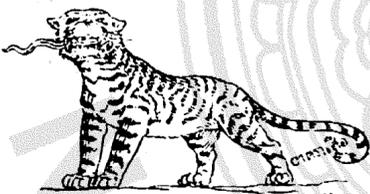
โทรศัพท์ ๕๓๓๐

ถนนสีลม



### ตงชั่วโหลง ถนอมเฟื่องนคร

จำหน่ายนาฬิกาพร้อมเรือนทองและเรือน  
โรเมียมแบบต่างๆทุกชนิด และจำหน่ายนาฬิกา  
ใหม่กล่าสำหรับนาฬิกาพกชนิดโรเมียม  
รูปต่างๆทั้งรับแก้ไขนาฬิกาทุกชนิดโดยมีมือ  
ประณีตและรับแก้ไขโดยทางห.ด.จ.ด้วย



นักปลະกรรม นักกีฬาที่  
ฉลาด มักพกขึงตราเสือ  
ติดกระเป๋าไว้เสมอ จะ  
เข้าสนาม หรือออกจาก  
สนามก็ตาม ถ้าทาขึง  
ตราเสือแล้วจะคลายกล้ามเนื้อ  
เนอรัจขึงเมื่อย แก้ปวด แล  
ช่วยการหายใจ เหมาะแก่



### ยาปราบมดลูก

กินแก้มดลูกเคลื่อน ช้ำ อักเสบ บวม เป็นแผล  
มดลูกพิการแสดงอาการให้ผู้ป่วยทราบได้ คือ มีระดูขาว  
โลหิตระดูไม่ปกติ เลือด เลี้ยว ปวดท้อง และหนักท้องน้อย  
อุจจาระหรือมีเสี้ยวไม่ปกติ ปวดกระเบาเหน็บ ต้นคอศีรษะ  
ปวดเมื่อย หลังเอวและหัว เดินท้องตึงตึงกับเดินยัดตัวไม่ตรง  
เกียจคร้านต่อการทำงาน กล้ามใจ โกรธง่าย ดึ่มง่าย อ่อน  
เพลี้ย เมื่อบริโภคอาหาร นอนไม่หลับสนิท เมื่ออาการเป็นดังนี้แก่  
ท่าน จงทราบว่าท่านเป็นโรคมดลูกพิการแล้ว  
ควรใช้ยาปราบมดลูก ขนาดเล็ก ๑ บาท ๕ สตางค์ ขนาด  
ใหญ่ ๒ บาท คู่กับยาขับลมรายวันละ ๑ บาท

### ยาชุกุมาร

กินแก้ คับซัด อักเสบ ช้ำบวม อันเนื่องแต่แพ้คัดกหกถัม  
กระแทกกระเทือน และถูกตากซึ่งโบราณเราหลงว่าเป็นทรง  
หรือตาชชะโมยพงโลมอมแห่ง  
คัมพิการทราบได้ คือ คีระชะ หลัง มือ รอยเท้า ปากแห้ง  
แดง ตาตอยโหด แหวดตาขุ่นมัว หายใจตึง และหายใจออกออก  
อุจจาระไม่ปกติอาการเป็นดังนี้ ยาชุกุมารขนาด ๑ บาทจะช่วย  
เด็กของท่าน ทั้งเป็นยาบำรุงธาตุและรักษาได้ด้วย เด็ก  
เด็กน้อยตั้งเฒ่าแล้วแต่อาการผูก จงใช้ยาปราบมดลูกขนาด  
๑ บาท ใช้คู่กับยาชุกุมาร  
ปรุงที่ห้างพระจันทร์ โฮสต์ สี่แยกโรงเรียนนายร้อย พระนคร  
มีขายที่ร้านขายยาตราภินทร สี่แยกบางขุนพรหม

### มหาชนโดยมากชอบ “เบียร์ฮาซาฮิ”

๑. บริษัทไดนิปปอนเบียร์แอสซอซิเอตส์ จำกัด  
บริษัทท่าเมืงใหญ่ที่สุดไญ่ญี่ปุ่น
๒. เดอเบียร์ฮาซาฮิ [ตราพระอาทิตย์]  
ที่คช เปงเบียร์ที่ดีสุดของมริคคช
๓. ไชรฮาซาฮิเบียร์ มีได้ใจใจใน  
ยราคาเบียร์ฮาซาฮิ [ตราพระอาทิตย์]



ห้าง  
มิโซกาม  
โทรศัพท์  
๑๖๖๕  
ใต้ศาลา  
เฉลิมกรุง

### พระบาทสมเด็จพระปกเกล้าเจ้าอยู่หัว

ข้าพระพุทธเจ้าขอเรียนเรื่องราวของพระ  
 มหาวชิราลงกรณ (จักรี) เพื่อขอ  
 จำแนกโดย ศักดิ์ศรีของ อัครราช  
 ภัต คอรัชชิต อัครราชภัต พระ  
 มหาวชิราลงกรณ มีแห่งที่ อภิปาตราช  
 ๕๐ อภิปาตราช อภิปาตราช  
 อภิปาตราช ๓ มาตราเท่านี้ ราชที่สยาม  
 ไปเสด็จเสด็จมา มุมกษัตริย์ของ  
 จักรี มีที่พระบาทสมเด็จพระปกเกล้าเจ้าอยู่หัว

## โรงเรียน ราษฎรวิทยาลัย

ได้เปิดสอน ขวเลขแบบ  
 ปักแมนโคชหลวง ขวเลขแบบ  
 จิต หักทรงแบบ และพิมพ์  
 คณิตเรขาคณิตมานานแล้ว และ  
 เวลานี้เปิดการสอนอยู่ทุกวัน  
 เชิญถามรายละเอียดได้ที่

ประชาชาติสำหรับประชาชน  
 ประชาชนควรอ่านประชาชาติ

### ต้องการซื้อเบี้ยผโม

ผู้ใดมีความประสงค์ที่จะ  
 ขายเบี้ยผโมของท่าน โดยขายไม่  
 เกินกว่า ๒๐ ปี และเบี้ยผโมนั้นต้อง  
 ไม่ชำรุดหรือหักพังแล้ว ข้าพเจ้า  
 จะขอรับซื้อ โดยจะชำระให้ท่าน  
 ด้วยเงินสดทันที

โปรดถามหรือเรียกได้ที่  
**ห้างโรบินสัน เบี้ยผโม**  
 โทรศัพท ๕๕๗๗ ๓๗๓ ถนนเจริญกรุง

### ลอนผมของ ท่านหญิงจะงาม

เพราะใช้น้ำเค่งผมที่เทมา ทำให้  
 เส้นผมเป่งเงา ร้อยทรงให้คงที่  
 จับตองง่าย โปรดมาเลือกน้ำเค่ง  
 ผมของสตรีโดยดูเกาะรองอเมริกัน  
 ขนาด ๖ ออนซ์ ชื่อ STA-BAC  
 WILDROOD PURMAWAVE  
 CURLSET EMILIE PLAC  
 DRITE VITALIS ๗ ชนิด ราคา  
 ๑๕ บาท

ที่คาดผมใครเหมือน - เดิม ๑๖  
 ๑๐ บาท เซตชุดดอ ๑๖ บาท ๕-  
 ๕๐, ๒๐ บาท ค่าง ๑.๐ ยังได้ทวง  
 พ.๑.๑ หรือใช้เศษคนป้เพิ่ม ค่าอั่ง  
 ๒๐ บาท อั่งที่

### ลอสฟิลิป

๒๕๒๗ ๒๗ ข้ามข้ามข้ายาเจ็ด



**OVALTINE โอวัลติน OVALTINE**  
 เครื่องดื่มที่มีคุณค่าประโยชน์สูง ในภาวะต่างๆ... สรรพคุณ, สีสอง, ประสิทธิภาพ และ ร่าเริงกาย ฯ



### ห้ามปิกนิก แอนโก

บริษัทแมนแพกเซอว์.เวอร์ดี  
 ไลพ์ซซิงชวรัตน์ แห่ง  
 ประเทศกานาดา  
 อัครราชภัตใหม่ทอดประ  
 เกศอดองมา ทำน้ำเค่งผมประ  
 สันเท่าเดิมแต่จะได้อื่นมาอีก จง  
 เขียนอัครราชภัตของ บริษัท  
 แมนแพกเซอว์.เวอร์ดีไลพ์ซซิงชว  
 ตีทางจะไปประจักษ์ชัดกับบริษัท  
 ๒๕๒๗ ๒๗ ข้ามข้ามข้ายาเจ็ด  
 ๒๕๒๗ ๒๗ ข้ามข้ามข้ายาเจ็ด  
 บริษัทของโกตสยาคมคอร์ปอ-  
 เรชนจำกต เอเยนต์

**ยาหอมลุดคนธ โอสด**  
 ๒๕๒๗ ๒๗ ข้ามข้ามข้ายาเจ็ด  
 กงตม ๒๕๒๗ ๒๗ ข้ามข้ามข้ายาเจ็ด  
 บุนยะรัตเวช ถนนตะนาว

ประชาชาติสำหรับประชาชน  
 ประชาชนควรอ่านประชาชาติ

# วิชาช่างตัดเสื้อเย็บเสื้อ ช่างดอกไม้สด ดอกไม้แพรว วิชาเย็บ บัก ถักร้อย ทุกชนิด เธอจะเลือกฝึกหัดและสั่งทำได้อย่างสมค่า เริ่มชมสถานที่ ฟรีระเบียบการ

ถนนประชาธิปไตย ๒๒

ถนนประชาธิปไตย ๒๒

## อวัยวะสัมพันธ์หญิง

หนังสือตำราที่ตีพิมพ์โดย ศ. อุตมวิทย์

ไม่ใช่เรื่องชนิดที่ชั่วกามารมณ์

ไม่ใช่เรื่องชนิดที่เป็นภัยแก่เยาวชน

ไม่ใช่เรื่องชนิดหยามโลนโลม

เป็นตำราที่กล่าวถึงสตรีโดยเฉพาะ เหมาะกับแพทย์หญิง

ครูรักและนางพยาบาลอย่างยิ่ง

ราคา ๑ บาท คำสั่งเสร็จ

สั่งซื้อได้ที่โรงพิมพ์ศิริอักษร สีแยกแมนศรี พระนคร ๒

## การสอบแข่งขันเข้ารับราชการ

ทุกคน จะต้อง ถูกสอบ ความรู้ ใน พระราชบัญญัติระเบียบข้าราชการพลเรือนรัฐธรรมนูญ แห่งราชอาณาจักรสยามพระราชบัญญัติระเบียบราชการบริหาร และนโยบายที่รัฐบาลมุ่งหมายจะจัดให้บ้านเมืองเจริญ

## หนังสือคู่มือข้าราชการ

ของนายร้อยตำรวจโทพัฒนา นิตวัฒนานนท์ เมตินิตติอธิบายปัญหาเหล่านี้ไว้ โดยพิศดารละเอียดเหมาะแก่สมัยที่สุด พร้อมทั้งฉบับแก้ไขเพิ่มเติมทั้งต้น กับมีกฎข้อบังคับและ พ.ร.บ.สำคัญอื่นๆ ซึ่งจะต้องคู่ประกอบพร้อมบริบูรณ์

หนังสือคู่มือข้าราชการ เป็นหนังสือขนาดใหญ่ หน้า ๖๐ ยกเคส ราคาเล่มละ ๓ บาท มีจำหน่ายทั่วไป แต่สำหรับผู้ที่สั่งซื้อ หรือไปซื้อ ที่ นาย น้อย เตปจรรย์ บ้านเตปจรรย์ ถนนหลานหลวงเยื้องหน้าวงกลมเด็กรวม พระยาตำราฯ (มีป้ายบอก) จะได้ลดราคา คือซื้อ ๒ เล่มลด ๕% ๓ เล่มลด ๑๐% ๔ เล่มลด ๑๕% ๕ เล่มขึ้นไปลด ๒๐% คำสั่งวัดธรรมดาเล่มละ ๒๐ สต. คำสั่ง พ.ก.จ. เล่มแรก ๔๘ สต. เล่มต่อไปเพิ่มอีกเล่มละ ๒๐ สต.

๓๓. ๓/๘/๗๗

# อัมมวิททยา สสร

## อำนวยการศึกษาในวิชา

๑. ปรัชญายุโรป ( European Philosophy ) ตั้งแต่สมัยกรีกถึงสมัยปัจจุบัน

๒. ประวัติศาสตร์ยุโรป ( European History ) ตั้งแต่สมัยกรีกถึงสมัยปัจจุบัน

เหตุที่เลือกบรรยายวิชาปรัชญาและประวัติศาสตร์ ก็เพราะเห็นว่าเหตุการณ์ ที่ได้เกิดขึ้น โดยมากมักจะประกอบขึ้นด้วยธาตุ ๒ อย่าง คือ (๑) ความคิด ( Thought ) (๒) การกระทำ ( Action ) แต่ความคิดย่อมมาก่อนการกระทำ เมื่อมีความคิดเกิดขึ้นแล้วและดำเนินการตามความคิดนั้น จึงเกิดการกระทำอันเป็นเหตุการณ์หรือประวัติศาสตร์ขึ้น ถ้าเป็นเหตุการณ์สำคัญต้องจารึกไว้แล้ว ก็กลายเป็นเหตุการณ์ ในประวัติศาสตร์ ไป เหตุการณ์สำคัญ ที่ปรากฏในประวัติศาสตร์ มักจะต้องอาศัยหลักปรัชญาโดยมาก ดังนั้นจึงเห็นได้ว่าปรัชญาเกี่ยวกับประวัติศาสตร์ หรือ Thought กับ Action เป็นของคู่กัน แต่วิชาปรัชญานักศึกษาโดยมากเห็นพ้องกันว่า เป็นรากเหง้าวิชาหลายอย่าง เช่นรัฐศาสตร์ นิติศาสตร์ และเศรษฐศาสตร์ เป็นต้น หรือออกนัยหนึ่งปรัชญาความสัมพันธ์อันใกล้ชิดกับวิชาประวัติศาสตร์ นิติศาสตร์ และเศรษฐศาสตร์ ยกตัวอย่างเช่นปัญหา "เสรีภาพ" เป็นปัญหาหนึ่งของปรัชญา แต่ก็ปัญหาเกี่ยวกับรัฐศาสตร์มากเหมือนกัน ปัญหาเรื่อง "ความยุติธรรม" เป็นปัญหาทางปรัชญา แต่ก็ปัญหาทางนิติศาสตร์ ออกนัย นอกจากนั้นยังมีเศรษฐกิจต่างๆ ซึ่งเป็นปัญหาทางปรัชญาโดยมาก สมัยนี้บางมหาวิทยาลัยในต่างประเทศก็มีหลักสูตรบังคับให้นักเรียน ปีที่หนึ่ง ศึกษา ปรัชญาเบื้องต้นทุกคน โดยที่เห็นว่าปรัชญาเป็นแม่บทของวิชาหลายอย่าง และเป็นหลักแห่งความคิดอันรอบคอบและละเอียด

ส่วนที่เลือกบรรยายวิชาประวัติศาสตร์นั้น ก็เพราะเห็นว่าเหตุการณ์ ในประวัติศาสตร์เป็นข้อแต่งการ กระทำตาม ความคิด หรือปรัชญาของมนุษย์ ในสมัยต่างๆ ในการ ศึกษา ประวัติศาสตร์ผู้ศึกษาจะได้พบขนบธรรมเนียมประเพณี แบบอย่างหรือตัวอย่างแห่งการดำรงค์ การเมือง และการเศรษฐกิจของประเทศต่างๆ ที่เป็นมาแล้ว อันจะได้ยึดถือเป็นหลักเปรียบเทียบและพิจารณาเหตุการณ์ ในปัจจุบันและอนาคต และสามารถที่จะพยากรณ์เหตุการณ์ โดยมิเหตุผลให้ไกลต่อความเป็นจริงได้ การศึกษาประวัติศาสตร์ ไม่ใช่แต่เพียงจำประวัติการณ์เท่านั้น ยังต้องค้นคว้าหาเหตุผลจากทางหลายทางเช่นทางสังคม ทางการเมือง และทางเศรษฐกิจอีกด้วย เพราะว่าความเจริญและความเสื่อมของบ้านเมืองมักจะเนื่องมาจากเหตุสามประการ

ส่วนกำหนดการบรรยายนั้น ทุกๆวันจันทร์ วันพุธ และวันศุกร์ ในสัปดาห์หนึ่ง เวลา ๑๘.๓๐-๒๐.๓๐ นาฬิกา วิชาปรัชญา และเวลา ๒๐.๓๐-๒๒.๓๐ วิชาประวัติศาสตร์ ทั้งนี้จะได้เริ่มตั้งแต่วันที่ ๒ กันยายน พุทธศักราช ๒๔๗๗ เป็นต้นไป

ท่านผู้สนใจจะพบผู้สอนได้ที่สำนักงาน ๘๓๓-๘๓๕ ถนนเฟื่องนคร (ซอยข้างโรงละครศรีอยุธยา) พระนคร เวลา ๑๕-๓๐ นาฬิกา ทุกวันและ ๒๐-๒๒ นาฬิกาทุกวันพุธ พุธ ศุกร์

๗๗. ๒๓/๘/๗๗



# โปรดอย่าเจอก่อนใช้ “ตะโนว์แอร์ทูนิก”



อย่างเดียวกับที่ส่งเสริมความ  
งามสตรีให้เด่น  
โดยบำรุงเส้นผมตกทำ  
เป็นเงางามระยิบ

กำลังแพร่หลายทั่ว  
พระราชอาณาจักรสยาม  
ของสตรีทุกคน  
แต่จะเรียกใช้เสมอ

ชนิดกลาง  
๓๕ สี่ตางค์

(มีจำหน่ายในสยามประเทศทั่วไปแล้ว)

ดิฉันกับ สอนทรีมีโอ อีออน  
ในจังหวัดบุรีรัมย์มีบุตรสาวชื่อ  
ฉันทพร อาศัยอยู่ที่บ้าน  
อำเภอเมืองบุรีรัมย์ พ.ศ. ๒๔๗๗

แต่ถึงตามมารองรับจัดการของโรงเรียน  
ดิฉันมีหน้าที่สอนหนังสือและ  
สอนวิชาภาษาไทยและภาษาอังกฤษ  
แต่ถึงตามมารองรับจัดการของโรงเรียน  
ดิฉันมีหน้าที่สอนหนังสือและ  
สอนวิชาภาษาไทยและภาษาอังกฤษ  
ดิฉันมีหน้าที่สอนหนังสือและ  
สอนวิชาภาษาไทยและภาษาอังกฤษ

โดยตามหนังสือ  
ฉันทพร

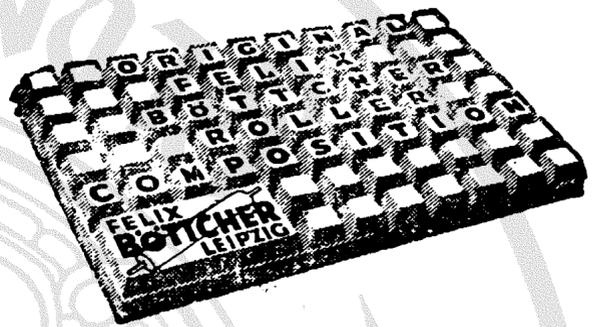
ท่านที่เต็มไปด้วยศีลธรรม ย่อมต้องมีผู้ชมเชยฉันใด  
“ตะโนว์แอร์ทูนิก” ก็ไม่มีสรรพคุณอย่างใดที่เกินกว่า  
คุณภาพสตรีไหนจะกล้าให้เกียรติยศอย่างสูง ดังจดหมายข้างบนที่แจ้ง  
มา ขาดสิ่งที่

จินตมวงเฮง ลาเพ็ง

# ห้างเทเดมันเอเวอร์ส์ ตรงข้ามศาลาเฉลิมกรุง

กา ว หล่ อ ลู ก ก ลี ง

“เฟลิกซ์ เป็ดเซอร์”



พิเศษสำหรับประเทศร้อน  
เมื่อใช้แล้ว จึงจะเห็น ว่าสมราคาจริงๆ

## ประกาศ

### เรื่องรับหญิงสาวเข้าทำงาน๒๕คน ของนายสถิตย์

เนื่องจากมีผู้ส่งใบสมัครไปยังข้าพเจ้ามาก  
กว่าความต้องการของงาน เพราะฉะนั้นข้าพ  
เจ้าจึงได้คัดเลือกให้คงเหลือไว้แต่เพียง จำนวน  
พอสมควรเท่านั้น ข้าพเจ้าจะได้ส่งจดหมาย  
บอกมายังบุคคลที่ข้าพเจ้าได้คัดเลือกไว้ให้ไป  
พบกับข้าพเจ้าภายในก่อนสิ้นเดือนนี้

ขอให้ผู้ที่ได้รับจดหมาย  
ทุกคนไปพบข้าพเจ้าตรง  
ตามเวลากำหนด ณ  
สถานที่ ซึ่งข้าพเจ้าจะ  
ได้บอกไว้ในจดหมาย

### รถเข็นที่คู่

ในการแข่งขันชิงชัย เพื่อรางวัลใน  
สนามรถเข็น...  
รถเข็น...  
รถเข็น...  
รถเข็น...

และเลขที่ ๘๘๘ วรจักร พระนคร  
รับสอน การฝีมือ เย็บปัก วิชา  
รับตัดเสื้อ เย็บเสื้อสตรีทุกชนิด  
ตามสมัยนิยม

### สมัครเรียนได้ที่ โรงเรียน



เลขที่ ๘๘๘ ถนนจักรวรรดิ แขวงสามยุควิ. เหนือ. ซ. เอ. พระนคร  
นายจรัส จันทร์กระจ่าง เจ้าของผู้จัดการ

### แป้งนมเมลลินส์ฟู้ด



จะเรียกถึงความสมบูรณ์  
มาตุ กุมาร, ผู้ รือไซ, หรือ  
ผู้ ทอชนเออย่างวิเศษ



เจิญทดลอง  
แป้งนมเมลลินส์ฟู้ด MILLINS FOOD

ตั้งสองอาทิตย์เท่านั้น  
น้ำหนักจะเพิ่มขึ้นอย่างน่าพิศวง  
จำหน่ายส่งและปลัดกั  
“ซิงฮะ” บางรัก

และตามร้านขายเครื่องกระป๋องทั่วไป

### ห้างเทพนครพาณิชย์

### คลัง

ช่างรถจักรยานทุกชนิด ทุกขนาด  
ทาสีใหม่ได้ ที่ห้างเทพนครพาณิชย์  
ตั้งมีให้ทา

- เฒ่า -

เครื่องอาหารดี มีแต่เมื่อ ๒๐

ปีก่อน จักร ๒๐ มีผู้มีพร้อม

ราคาถูกลง บ่มเพาะ

โทรศัพท์ ๕๑๕๗

### เรียนบัญชีทางลัด

สอนโดยคณะที่ชำนาญการสอน  
ทางไปรษณีย์ เรียนสดทุกที่-คำ  
ราเพ็งแต่ง-ทันสมัย รวดอ่าน, เข้า  
ใจง่าย เป็นวิธีลัด ได้รับความรวดเร็ว  
ค่าเล่าเรียนถูก ขอบริบาย  
การ ได้จาก เดชาธิการ โรงเรียน กรุง  
เทพอังกฤษศึกษา ถนนสี่พระยา  
พระนคร

### กำลังพิมพ์

#### “คู่มือภาษาอังกฤษ”

จุดประสงค์ของหนังสือเล่มนี้คือ  
ข้อ ๑ แสดงให้ทราบหลักสำคัญ ๆ  
ข้อ ๒ มีแบบฝึกหัดอย่างชวนให้ท  
ดลองทำ ข้อ ๓ มี คำ คอบ คำห  
แบบฝึกหัดทุกข้อ หนังสืออ่าน  
แล้วไม่มอง เพราะในเล่มมีข้อ  
ความแปลดๆหลายดิมอย่าง ผู้  
เรียนภาษาอังกฤษควรมีไว้อ่านทุก  
คน เมื่อพิมพ์เสร็จแล้วจะประ  
กาศให้ทราบใน ทางหนังสือ พิมพ์  
อีก  
ที่ทำการครุองอังกฤษประจำบ้าน  
๓๐๗ ถนนพะเนียงหลังวัดโสมนัส  
พระนคร

### ประกาศ-เลหลัง ณสำนักงานหลวงรักษา ถนนสี่พระยา

ในวันพุธที่ ๕ กันยายน ค.ศ.  
เวลาบ่าย ๓ นาฬิกา ตามคำสั่งของ  
หลวงเทพรินทร์ ทนายความบริษัท  
มี นาม ช่าง ท้าย นี้ จะจัดการ เล หลัง  
ทรัพย์สินของ หม่อมเจ้าทองเรือ ๑ ณ  
ตำบลและเวลาดังกล่าวแล้ว คงต่อ  
ไปน โดยยอคือ หนังสือกฎหมาย,  
หนังสือตำรา, หนังสืออ่านเล่นภาษา  
ไทยและอังกฤษหลายร้อยเล่ม, เครื่อง  
กระเบื้องต่าง ๆ เช่น ถ้วยชามจาน  
กินข้าว, เครื่องแก้วต่าง ๆ โต๊ะเก้า  
อี้, กรอบจิตรรูป, พระพุทธรูป, เครื่อง  
เสื้อผ้าต่าง ๆ, มีดซ่อนซ่อน, กระ  
เบียงซิเมนต์หลายร้อยแผ่น, ผ้าตัด  
เสื้อ ๓๐๐ พับ, และของอื่น ๆ อีกมาก  
ชมของได้ตั้งแต่บ่ายวันอังคาร.

ข้อสัญญา- ผู้ซื้อต้องวางมัด  
จำร้อยละ ๒๕ เวลา ตกค้อน และชำระ  
ที่เหลือเวลาเสร็จการเลหลัง แต่  
ชนของไปได้.

บริษัทหลวงรักษา

ผู้เลหลัง

โทรศัพท์ ๕๕๕๘ ถนนสี่พระยา

พระนคร.

๒-๕/๙/๗๗

### ประกาศ

กำหนดออกสลากกินแบ่ง  
บำรุงเทศบาล จังหวัดชลบุรี

คณะกรรมการ ได้กำหนด การ  
ออกสลากกินแบ่ง เดือน กันยายน พ.ศ. นี้  
คือ. ครั้งที่ ๒๖ วันที่ ๓ วันที่ ๓๓ ครั้ง  
ที่ ๓ วันที่ ๓๕ ณ สโมสรนครราชสีมา  
จังหวัดชลบุรี.

วันที่ ๒๗ สิงหาคม พุทธศักราช

๒๔๗๗

พระยาศรีมหาเกษศร์

ประธานกรรมการ

๓๐ ๙. ๒๘/๘/๗๗

ระชาชาติสำหรับประชาชน  
ประชาชนควรอ่านประชาชาติ



รองเท้าสุภาพสตรี สันสูงหนึ่ง  
แแต่ เป็นภาพคุณ ระบายสี  
รูปทิวทัศน์ และแสดงชีวิต  
ความเป็นอยู่ของ เมือง ญี่ปุ่น  
สำหรับใส่เก้จนอกบ้าน หรือ  
ในบ้าน (ชาวยุโรปชอบใช้  
มาก) ราคาเพียงคู่ละ  
๑.๕๐ บาท  
มีเบอร์ ๔, ๕, ๖ ส่งได้ทางพ.ก.ง.

### ฉายรัง

ถนนเจริญกรุง เหนือไปรษณีย์กลาง





### แจ้งความ

ด้วยห้างขายยาเทียนทองของ  
 กงแต่เดิมได้ตั้งให้บริษัทเตยงฮวด เลข  
 ที่ ๓๐ ถนนเจริญกรุง จังหวัดพระ  
 นคร เป็นตัวแทนในประเทศสยาม  
 แต่เพราะเหตุที่เวลานี้ราคาการแลกเปลี่ยน  
 เงินขึ้นลงไม่เป็นที่แน่นอน บริษัท  
 เตยงฮวดจึงตกลงเลิกการเป็นตัวแทน  
 และได้โอนสิทธิการเข้าสถานที่  
 เครื่องใช้สอย สินค้า ถกหนี้ และ  
 กรรมสิทธิ์ต่าง ๆ เครื่องหมายการค้า  
 ซึ่งได้จดทะเบียนโดยนามของนายถม  
 อยจ้อ เนื่องแต่การเป็นตัวแทนนี้  
 ทั้งหมดทั้งสิ้น ตลอดจนสินค้าที่  
 มอบไว้กับคนอื่น ๆ ด้วยให้แก่  
 ห้างขายยาเทียนทอง และได้รับมอบ  
 กันเสร็จแล้ว ส่วนหนี้สินซึ่งถ้าได้  
 ชำระโดยการยกยอของเชื่อหรือคำ  
 ประกันในนามของบริษัทเตยงฮวด กู้  
 หรือโดยนามของนายถมอยจ้อ กู้  
 หรือมีกิจการอย่างหนึ่งอย่างใดซึ่งยัง  
 เกี่ยวข้องอยู่ก็ดี ให้ผู้ใดที่เรียก  
 ร้องนาคการแก่บริษัทเตยงฮวด หรือ  
 นายถมอยจ้อโดยตรง เพราะห้าง



(ดำเนา)

### ประกาศตกเดือนให้เสียเงิน รัชูปการ จำนวน พ.ศ. ๒๔๗๗

ตามพระราชบัญญัติเงินรัชูป  
 การ พุทธศักราช ๒๔๖๗ มาตรา ๕  
 (๕) ว่า ชายฉกรรจ์ ซึ่งมีหน้าที่  
 เสียเงินรัชูปการ ต้องไปเสียเงิน  
 รัชูปการต่ออำเภอท้องที่แต่ต้นเดือน  
 เมษายนถึงต้นเดือน กันยายน ทุก ๆ ปี  
 ถ้าชายฉกรรจ์ คนใดไปเสียเงินภายหลัง  
 กำหนดต้นแล้ว ต้องเสียเงินโดย  
 อัตราที่คูณ (เช่น พ.ศ. ๒๔๗๗ ให้

ขายยาเทียนทองห้ามหน้าที่ เกยของ  
 แต่ประการใดไม่ เพราะฉะนั้นจึง  
 แจ้งความให้ทราบทั่วกัน.

วันที่ ๒๒ สิงหาคม พ.ศ. ๒๔๗๗

(ลงชื่อ) นายจันใจทอง ผู้แทน

ห้างขายยาเทียนทองของกง

(ลงชื่อ) นายถมอยจ้อบริษัท

เตยงฮวด. ๗ ๖/๕/๗๗

อัตรา ๕ บาทต้องเป็น ๑๐ บาท) หรือ  
 ถ้าไม่มีเงินหรือทรัพย์สินจะเสียก็  
 ต้องไปทำงานโยธา.

จึงคิดว่า ในพ.ศ.นี้ ถ้าชาย  
 ฉกรรจ์เป็นจำนวนมากด้วยกันนำเงิน  
 ไปชำระต่ออำเภอในเมื่อจนเวลาจะ  
 ต้นเดือนกันยายน อำเภออาจจะทำ  
 ให้ไม่ทัน ก็จะเป็นเหตุขัดข้องถ้า  
 มากเกินไป.

เพราะฉะนั้น จึงขอตกเดือนผู้  
 มีหน้าที่จะ ต้อง เสียเงินรัชูปการ ว่า  
 เจ้าหน้าทีประจำ อำเภอ ทุก ๆ แห่ง ได้  
 เตรียมการคอยรับเงิน รัชูปการ อยู่  
 แล้ว ขอให้เงินไปชำระยังท้อง  
 ที่อำเภอที่คนอยู่ เสียแต่ต้น ๆ ภายใน  
 ต้นเดือนกันยายนคั่น.

ศาลากลางจังหวัดพระนครและธนบุรี  
 ประกาศมาณวันที่ ๑๕ สิงหาคม  
 ๒๔๗๗.

(ลงนาม) พระยาสุนทรพิพิธ  
 ข้าหลวงประจำ จังหวัดพระ  
 นครและธนบุรี.

### เพื่อผู้สมัคร

คณะกรรมการ ๑ ซึ่งจัดตั้ง  
 ขึ้นโดย "แม่แก้ว" ให้ชื่อว่า "มาศ  
 เมืองทอง" แต่หลังจากการแต่ง  
 เรื่อง "เพื่อนแพง" ของ "ยาขอบ"  
 เป็นการทดลองมาแล้วรวม ๕ ครั้งนั้น  
 นับได้ว่าได้ผลงานที่พึงพอใจ อัน  
 ควรจะจัดทำต่อไปคือ เล็ก เพื่อนตัว  
 ฉกรรจ์เข้าบรรจุให้เหมาะสมเรื่อง ที่ได้  
 ปรับปรุงขึ้นใหม่หลายเรื่อง.

ในโอกาสนี้ฉันตัวสมัครตัว ฉกรรจ์  
 เคยเคยหรือมีคุณภาพอยู่บ้างเข้า  
 ร่วมการฝึกซ้อมแต่งฉกรรจ์ของคณะเป็น  
 ทางอาชีพ ถ้ามั่นใจว่าการงานเป็น  
 ที่เรียบร้อยดีแล้ว จะได้เปิดการแต่ง  
 ในเดือนหน้า.

"แม่แก้ว"

สำนักงาน ๑๕๑ ข. เริงสะพาน  
 กษัตริย์ศึก จังหวัดดำรงาม พระ  
 นคร.

ประชาชาติสำหรับประชาชน  
 ประชาชนควรอ่านประชาชาติ

TOBRALCO  
 A total product,

# ผ้า "โตบรัลโก้" ที่แท้

## มีจำหน่ายเฉพาะที่

- |               |          |              |                   |
|---------------|----------|--------------|-------------------|
| ภัณฑุปรกรณ์   | บ้านหม้อ | สรรพตมก      | บางลำภู           |
| เสริมศิริ     | พาหุรัด  | ประภากรณ์    | เชิงศาลาเฉลิมกรุง |
| ห้างไมตรีเวลา | พาหุรัด  | ยุพิน        | หัวลำโพง          |
| ร้านนายจัน    | พาหุรัด  | ห้างชวนฮวด   | สามแยก            |
| ห้างเชิญชม    | พาหุรัด  | ศุภศิริ      | เชิงห้างนายเลิศ   |
| ห้างนัมฮองจิว | สะพานหัน | มาลินี       | เชิงไปรษณีย์กลาง  |
| ยงกิดอัน      | เยาวราช  | เค่งชินพานิช | บางรัก            |

อย่าหลงเชื่อลมปากห้างร้านใดๆนอกจากชื่อที่ปรากฏอยู่ข้างบนนี้



เบียร์ฮอตต์และภักตาคาร

# ไอชา

หน้าศาลาเฉลิมกรุง

ขยายสถานที่ กว้างขวาง สอาด เย็นตา เปลี่ยนและเพิ่ม  
চারাই ไร่ปรณนิบัติท่านชั้นบน เด็กชายภายในเครื่องแบบ  
ทันสมัยจะคอยรับใช้ ท่านชั้นล่าง



เบียร์

สุรา

อาหาร

อาหาร

อาหารจีน  
อาหารฝรั่ง  
ที่มีประจำไอชาเสมอ  
ก็มีเท่ากับภัตตาคาร  
ใหญ่ทั่วไป

เครื่องดื่ม

## หุณตามไอชา

ด้วยเด็ก ๒๕ ศต. เรียบร้อยประทาน  
ใต้ตั้งแต่เที่ยงจนถึงเที่ยงคืน



ชนิดที่ท่าน ต้อง ไป ทา รับ ประทาน ความ  
ภักตาคารใหญ่ๆ ซึ่งราคาแพงๆ มี  
ขายเพียงพร้อมอย่างเอา ราคาที่นี้ แต่  
รสชาติรองถึงทั้งหมดนี้

ไอชาไม่แพ้ที่ใด

## ไอชาไวน์

คือเหล้าองุ่นที่ไอชาเลี้ยงนักดื่มสักแก้วเดียวท่านจะรู้สึก  
ชุ่มชื่นไปตลอดวัน ดื่มก่อนรับประทานอาหาร ท่าน  
จะรับประทานอาหารได้มาก มีขายแก้วละ ๑๐, ๑๕ และ ๒๐ ศต.



## ไปไอชาวันนี้

นั่งหย่อนใจสักครู่หนึ่ง  
ท่านจะมีความสำราญบานใจ  
ตลอดวันพรุ่งนี้



### มนุษย์กับอารยธรรม

[ต่อจากหน้า ๕]

มากกระตุ้นเตือนแล้ว เขาจะไม่คิด หรือไม่พยายามคิดเลย และเมื่อถูก บังคับโดยนิสัยสัญชาตญาณเดิมแล้ว เขา จะทำทุกอย่างไปโดยอัตโนมัติ หรือ ตามคำสั่งของสัญชาตญาณ ข้าพเจ้า ได้เคยผ่านชีวิต ของ การ เป็นเด็ก ใน ระหว่างเพื่อนฝูงมานานแล้ว ได้พบ ความเปลี่ยนแปลงต่าง ๆ ในวิถีทางที่ ชีวิตต้องไป ความเปลี่ยนแปลงนั้น คือ เปลี่ยน จาก ความ กระต้าง หยาบ คายมาเป็น อ่อนโยน ละเอียดละบางโดย อาศัยการศึกษาเป็นอุปกรณ์ แน่นนอน ที่มนุษย์ทุกคนหยาบคาย แต่อาศัยด้วย การ ศึกษา และศึกษา ช่วยเป็นหน้า ถาก บิดบัง นิสัย เดิม ได้ เท่านั้นเอง ด้วยการศึกษานี้ และศึกษานี้ รูปร่าง และ อปนิสัยอันแท้ จริง ของ มนุษย์ จึงเปรียบได้ กับเมล็ดข้าว ซึ่งมีดีแต่ห่อ หุ้ม ไว้ ด้วย ปุยสาลี ดีขาว ดีอาด เป็น นวลโดย.

ในขณะที่เช่นเดียวกัน อาศัย ผลิตแห่งอารยธรรม ที่ต้องสว่างให้แก่ เรา จึงทำให้เราทราบชัด ในความ

### บัตร์ละคร

สมาคมนักเรียนเก่าเทพศิรินทร์

ละครสมาคม นักเรียนเก่าเทพ- ศิรินทร์เรื่อง "พวกกั๊ก" ของ "พระพิพัฒน์พิทยาภรณ์" กับ เรื่อง "คำขวัญที่ใจเย็น" ของ "แสงทอง" ผลิตที่โรงละคร ปรีดาดี คัน วัน ๕ ธันวาคม ๒๔๗๗ เวลา ๗.๓๐ น.

บัตร์ มี ขยาย ถ่วงหน้า ที่ โรง พิมพ์เดวิดสัน สี่พระยา โรงพิมพ์ ประชาชาติ หลานหลวง ห้างเด็ก เสงหยู S-A-M พระสารการประ- สิริ กรมอัยการ ราคา ๑.๐๐ บาท ๒.๐๐ บาท ๓.๐๐ บาท. และ ๕.๐๐ บาท.

### เชิญรับซื้อเสียก่อน

พ. ๑๕ ๑. ๓๐/๕/๗๗

เปลือยเปล่า ของมนุษย์ และทุก ๆ สิ่ง ได้ดี มนุษย์กับการกระทำของเขา ทำให้เรารู้ ถึงถึงจุด ประารถนา ก่อตั้ง ความอ่อนแอ และความหลงซึ่งด้อม รอบ-และทำทลายเข้าตัวเขาได้อย่าง ชัดเจน แต่ข้อนี้ เราไม่ควรจะไป พะวงและนึกถึง เพราะการ ที่จะทำ ให้ โลกไปดี ความเจริญได้ จำเป็น ต้อง ใช้การ ศึกษา ทั้งทางกาย และใจ เมื่อใดเล่า? เราจึงจะไปถึงความ เจริญหรืออารยธรรมที่กล่าวนั้น เมื่อ ทุกคน มีความรู้ ดี และนึกคิด คล้าย คลึงกัน ปราศจากการ อิจฉาริษยา แกร่งแย่งเกียจจนกัน ในหน้าที่ของตน แต่ละฝ่ายเท่านั้น อย่างไม่ก็ตาม เมื่อ

มนุษย์ยังตะเกียกตะกายไปไม่ถึง ก็ ยังพากพุ่มและดีใจที่เห็นว่า ต่างคน ต่างใช้ความ พยายาม อย่างเต็มที่เปี่ยม ที่จะบรรลุถึง.

วิทยาศาสตร์และวิทยาการอื่นๆ ก็มีระดับสูงอยู่แล้ว ณบัดนี้ เหลือ แต่ให้มนุษย์ ใช้ วิทยาศาสตร์เหล่านั้น ไปในทางที่ถูกต้องเท่านั้น.

### ต้องการ

คนไทยไปเมืองจีนชั่วคราว คนสมัครเร็ว ความสามารถเป็น ประกัน ติดต่อที่ อาร์.บี.โฆษณา สี่พระยา.

๑๐๖. ๒๖/๕/๗๗

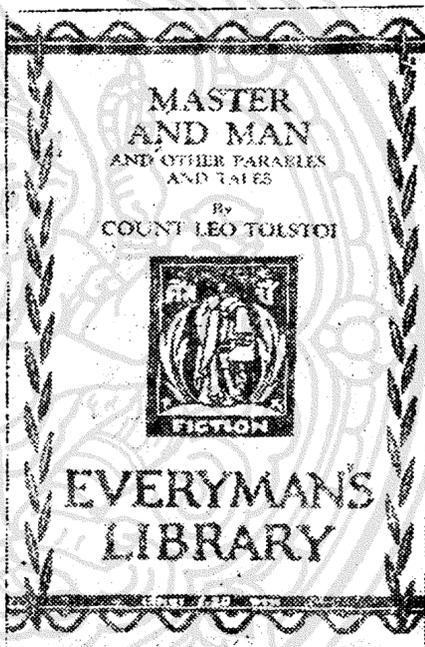
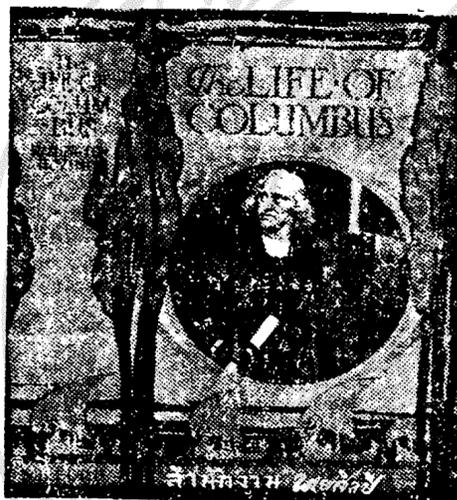
### ประวัติศาสตร์ ชนชาติต่าง ๆ

ผู้ใฝ่ใจในความเป็นอยู่ ของโลก วรรณกรรม จะทำให้ท่านรู้จักชน ชาติซึ่งท่านไม่รู้จักมาก่อน เป็น วรรณกรรมที่รอบกว้างดี มีประโยชน์ คงแก่และดีใหญ่ ราคาเล่มละ ๒๕ สตางค์เท่านั้น มีจำหน่าย ตามร้าน ขายแบบเรียนทั่วไป ต่างจังหวัดสั่ง ได้ที่ร้าน โกวิทยาการ หน้าวัดพระ ประถมฯ พระนคร

๑ ค. ๑๘/๕/๗๗

ประชาชาติสำหรับประชาชน ประชาชนควรอ่านประชาชาติ

ถนนเฟื่องนคร สำนักงานนายศิลป์ หลังกระทรวงมหาดไทย



เล่มละ ๑.๐๐ บาท

มีอีกเล็กน้อย

— หนังสือภาษาอังกฤษใหม่ๆ เทียบเล่มนี้ —

- ๑. รวมเรื่องสั้น ๓๒ เรื่อง ของฟรานซิส เบรด สจวร์ต. ๑.๕๐ บาท
- ๒. ,, ๒๕ ,, ,, วอชิงตัน เออวิง ๑.๕๐ ,,
- ๓. ,, ๒๓ ,, ,, คอลดสไตน์ ๑.๕๐ ,,
- ๔. รวมเรื่องสั้นทศศตวรรษ (ซีเด็คเค็ด) ๑๕ เรื่อง ใ้โดยผู้แต่ง ๖๐ คน ๑.๕๐ ,,
- ๕. รวมบทละครพูดทั้งหมดของคอลดสไตน์ ๑.๕๐ ,,
- ๖. เจน แฮร์ ของ ชาร์ลสคอต บร็องเค ๑.๕๐ ,,
- ๗. เอนนา คาเรนินา ของ คอลดสไตน์ ๒.๑๕ ,,
- ๘. สงครามและสันติภาพ ของ คอลดสไตน์ ๓.๕๐ ,,
- ๙. คำวาระปรัชญาศาสตร์ ของ ฮาติม สมิธ ๒.๑๕ ,,
- ๑๐. สัญญาประชาคม ของ รูสโซ ๑.๕๐ ,,
- ๑๑. มหาชนรัฐ (รับบลิค) ของ พลาโต ๑.๕๐ ,,
- ๑๒. เรื่องต่างๆของคอลดสไตน์เยฟว์สกี ๑.๗๕ ,,
- ๑๓. รวมเรื่องต่างๆ ของ คอลดสไตน์เยฟว์สกี ๑.๕๐ ,,
- ๑๔. คำวาระวิชาการเมือง (โปลิติคัล เอ็ดยูเคชัน) ๓ ชุด ๓ เล่ม ๑.๐๐ ,,

และ เรื่องของ โซเมอร์เซ็ทมอคัม, เจน ออสเตน, ลอยด์จอร์จ และ ฯลฯ

"สมรรถภาพ" หนังสือรายเดือนของนายแคสตัน เดือนใหม่ที่สุด เล่มละ ๔๐ สตางค์

### ผู้หญิงไม่อ่อนแอกว่าผู้ชายเลย

[ต่อจากหน้ากลาง]

แต่ถ้าท่านจงถามข้าพเจ้าว่า ก็นายจะไม่ผวาตกหรือหรือ? ข้าพเจ้าจะตอบว่า อ้อ! เป็ดดำเลยรอบรับ ทั้งนี้เพราะข้าพเจ้ามีความรู้สึกความเห็นอยู่ ว่าผู้หญิงไม่ได้อ่อน แอกว่าผู้ชายเลย และที่จริงอย่างนั้นเมื่อข้าพเจ้าไม่ตกให้ เขอกันนั่งเบียดกับข้าพเจ้าได้ โดยเขามีได้แต่คงความประหวัดวันพรุ่งนี้ ข้าพเจ้าเป็นผู้ชายแท้แต่คนเดียว.

หลักฐานที่แสดงว่าผู้หญิงไม่อ่อนแอกว่าผู้ชาย หากจะหยิบขึ้นมาชี้แจงกันอย่างละเอียดหมดจดแล้ว หน้ากระดาษทั้งหมดของหนังสือพิมพ์ฉบับนี้ก็ไม่พอ.

ที่ทุกคนเชื่อกันว่าผู้หญิงอ่อนแอกว่าผู้ชาย ก็เนื่อง มาแต่ผู้หญิงมีเสียงกึ่งวาฬแจ่มได้ไพเราะ รูปร่างอรชรอ่อนแออย่าง เหว อ่อน กายไหวผิพรรณเปล่งปลั่งนุ่มนวลจนระมัดระวัง ชาติ ซึ่งเป็นลักษณะตรงกันข้ามกับผู้ชาย แต่ที่สิ่งเหล่านี้ของผู้หญิงนี้แหละได้ทำให้ผู้ชาย เป็นสิ่งที่ถูกคนไฟเสียหนักคอหนักแล้ว รายไหนเป็นรายนั้น ข้าพเจ้ารับรองไม่มีหอดะเม้นนายคนไหนจะเป็นโจรใจทมิฬหรือเพชรฆาตใจฉกาจ ความเข้มแข็งหรือแข็งแรงของผู้หญิงเป็นไปทำนอง "คนในฝัก" ซึ่งผู้ชายเราไม่ยั้งนี้ มีลักษณะอวดคมอยู่เสมอ แต่มักเป็นคนที่ไม่ค่อยสู้ด้วย!

และที่ผู้หญิงเขามักแสดงว่าเขาอ่อนแอกว่าชายนั้น ก็เพื่อให้ผู้ชายเขลาอย่างน้อย ๆ เขาก็จะได้บังคับบ้ายเมื่อโดยสารบรรจง.

ผู้หญิงไม่อ่อนแอกว่าผู้ชายเลย แต่ผู้หญิงมีนิสัยไม่ค่อยจะนึกถึงอย่างหนึ่ง ชอบเอาเปรียบอย่างหนึ่ง และอย่างที่สุดคือไม่ค่อยจะตอบแทน

### คลีโอไมโซซ วอียิปต์

[ต่อจากหน้ากลาง]

เงินทองทรัพย์สินและแข็งแรงด้วย กาลังทหาร เป็นศูนย์กลางของการศึกษา มีเรื่องเล่าว่าที่เมืองนี้ในสมัยนั้นการเก็บ ภาษีกับคนที่ต่างเมืองมาบาง ที่เขาไม่เก็บเป็นตอเงินแต่เก็บหนังสือแทนเพื่อจะ รวม รวมวิชาการต่างๆ ไว้ ตั้งหนังสือเด็กชานเครยจึงมีสภาพคล้ายกับมหาวิทยาลัยใหญ่ ๆ ที่เคยได้เห็นเคยเรื่องพอเล่าๆ ของอียิปต์ในสมัยที่โตเต็มปากครองอยู่.

ในเวลาที่ก่อนที่พระเจ้าจะสมภพขึ้นมาในโลกราวๆ ๓๐ ปี เด็กหญิงคนหนึ่งที่ได้บุตรในราชวงศ์ โตเต็ม

ซึ่งเมื่อเติบโตขึ้น ก็กลายเป็นหญิงสาว พร่าวไปด้วยเสน่ห์ มนุษย์ที่ไม่สำคัญและ สำคัญๆ หลาย คน เช่น มาคูดอน โคนิอูด และ ยูดิธ เซซาร์ ต้อง เสียชีวิต ไป - แต่ทำให้รอด ชาติของประวัติศาสตร์ยุคใหม่ก็เพราะหญิงคนนี้ ถ้าไม่บอกว่าเป็นพระนางเคลโอปাত্রา ท่านก็คงทราบแล้ว และคงจะเป็นเพราะผลกรรมที่เธอเป็นผู้ที่ทำให้ตายคนด้วย เสน่ห์ของเธอเอง จึงทำให้เธอ ต้อง ดันชีพ ไป อย่างน่าหวาดเสียว(เมื่อปี ๓๐ ก่อนคริสตกาล) ซึ่งไม่ใช่ การ มรณะอย่าง ชรรม ชาติ แม้ว่านางพระยาผู้ มีเสน่ห์กรีกได้ ดันชีพ ไปนานแล้ว เธอก็ยังไม่ล้ม เพราะเรากำลังอ่านอยู่ เคียงกัน.

บุญคุณแก่ผู้ ที่ทำคุณแก่คนซึ่งผิดกับผู้ชาย. ด้วยประการหลังนี้จะเห็นได้จากเมื่อคราวโตว่าที่ข้าพเจ้าเคยถึงแต่แรก ผู้ เสนออันเป็นผู้ ทำคุณ ให้แก่ฝ่ายชาย ๆ ยกมืออดกระแหมให้พร่าวที่เคียว แต่ฝ่ายค้านผู้ ทำคุณ ให้แก่ผู้หญิง ในที่นั้นก็มีผู้หญิงอยู่ เป็นกอง แต่มีขมื่อให้ฝ่ายค้านเพียงสองเธอเท่านั้น ชายก็ไม่พ้นหัวไหลเสียด้วย.

“แต่นิด”

## การค้าแพร่ที่น่าสนใจ

แพร่ดอกเนื้อสองขนร์ นุ่มใหม่ เราสั่งมาเหมาะกับการเปลี่ยนแปลงของสมัย ตกมาถึงแล้วจำนวนมากจะขายให้ท่านด้วยราคาถูกลงอย่างละเอียด

ทุกภาพขายราคาเดียวกันทั้งหมด



ภาพชุดศาล



ภาพนกยูง



ภาพชนช้าง



ภาพมัจฉา



ภาพมิกกีเมาส์



ภาพพญานาค

ขนาดกลาง ๔.๐๐ บาท ขนาดใหญ่ ๔.๓๕ บาท  
ตามภาพและราคาที่ปรากฏอยู่นี้ เราเชื่อว่าท่านจะพลาดไม่ได้เลย  
(ทางจังหวัดสงขลา พ.ศ.๖.)

## สุบพิศาลา

บางลำภู โทรศพนธ์ ๕๐๕

### ถอดยศนายทหาร

[ต่อจากหน้า ๔]

ร้อยตรีประพันธ์ เชิดดี นาย  
 ร้อยตรีพัน ผดุงธรรม นายร้อยตรี  
 ร้อยตรีแจ่มบูรณ์ นายร้อยตรีดวงดี  
 นายร้อยตรีเจื้อ วงษ์กอบวิชัย ข้า  
 ข้าราชการสังกัดกระทรวงกลาโหม อ่า  
 นายร้อยตรี หดงศุภนิยเนติรักษ (เพ็ง  
 ร้อยตรี) ข้าราชการสังกัดกระทรวง  
 นายร้อยตรี อำนวย โท พระยาราช  
 นายร้อยตรี (กวย กนิษฐานนท์) ข้า  
 ข้าราชการ สังกัด กระทรวง กรมการ  
 นายร้อยตรี เอก พระยานายกมรชน  
 (เจริญปริยานนท์) อำมาตย์เอก  
 นายร้อยตรี รัชชราชวรราชย์ (ศิริ วิเศษ  
 ราชัน) อำมาตย์เอก พระศรีสุทัศน์  
 (ม.ด. อนุจิตร สุทัศน์) อำมาตย์  
 โท พระพิทักษ์สมุทร เศวต (พัน  
 สมุทรวชิระ) อำมาตย์ตรี พระ  
 รัตนชาติ (จร สกุนตลักษณ์) อ่า  
 นายร้อยตรี พระบริรักษ์ นคร เศวต  
 (น้อย กฤษณจินดา) นายพัน คำ  
 นายร้อยตรี หลวงชาญนิคม (ทอง จันทร์  
 ตรี) อำมาตย์ตรี พระ สรรพบริหาร  
 (ทอง พรหมบุตร) รองอำมาตย์  
 นายร้อยตรี หลวงศิริทศไมทเทศ (ชาติประ  
 เสริฐ) นายร้อยตำรวจเอก หลวง  
 นายร้อยตรี (ยง จตุถะรังคะ) รอง  
 นายร้อยตรี โท ขุนบัญชาดี (ยง ภู  
 ) รองอำมาตย์โท ขุนศิริเดโช  
 (อำพัน สิงห์เวศร์) รองอำ  
 นายร้อยตรี หลวงวรภาณกรณ (เที่ยง  
 สุดิศนันท์) นายร้อยตำรวจตรี นิต  
 กฤษณสุวรรณ์ ข้าราชการ สังกัด  
 กระทรวงมหาดไทย รวม  
 ๑๑๐ นาย ต้องหาว่าเป็นกบฏ ศาล  
 ศาลได้พิพากษาให้ลงโทษจำคุก  
 จึงมีพระบรมราชโองการโปรด  
 เกล้าฯ ให้ถอดข้าราชการตั้ง ถัด  
 มาแต่ตัวที่ ๑๓๐ นายออก เลี้ยงจาก  
 และบรรดาศักดิ์ ตั้งแต่นั้นไป.

### เรื่องของอมิตชิเนียว

[ต่อจากหน้า ๔]

สัญญาเมื่อเดือนมีนาคม ๑๙๓๔ อนุ  
 ญาติให้ญี่ปุ่นเข้าเมืองได้เป็นจำนวน  
 มาก.  
 พฤติการณ์ ระหว่าง อมิต ชิเนียว  
 กับญี่ปุ่น ทั้งนี้เป็นสิ่งที่ อีตาดี เหตุที่  
 จะทนอยู่ได้ เหตุการณ์ ที่อึดอัด  
 จึงได้เกิดขึ้น วิถีของฟรีวีดว่า เป็น โอ  
 กาศครั้งสุดท้าย ที่อึดอัด จะจัดการ  
 เรื่องแอฟริกาตะวันออกให้ตกลงไป.  
 เราจะได้ ถัดมาถึง ความ เป็นไป  
 ของเรื่องนอกในนี้ต่อไป.



### อย่าเสี่ยงอันตราย!

ท่านอย่าเสี่ยงอันตราย เมื่อ ท่าน  
 วิชา ถ้าพลาดพลั้ง ร่างกายของ  
 ท่านจะเป็นอันตราย ทั้งผู้ก็เป็น  
 สิ่งสำคัญอย่างหนึ่ง ซึ่งเป็นเครื่อง  
 บันทึบ ความ สุข สุขสบาย แห่ง ร่างกาย  
 เพราะอาการที่หมักหมมอยู่นานในลำ  
 ไส้ จะซึมเข้าในโลหิตและกระจาย

ไปที่ร่างกาย ทำให้กำลังกายอ่อน  
 ลง เมื่ออาหาร ชาติพิการ ปวด  
 คีรีระ ลิวชันท้า.

เพราะฉะนั้นท่านควรรับประทาน  
 ยาระบายบึงเกิดเป็นครั้งคราว จะ  
 ช่วย ให้ท่านถ่าย อูจาระ อดอก เตมอ  
 ปราศจากอาการท้องผูก และร่าง  
 กายเป็นปกติ.

ยาระบายบึงเกิดเป็น ยาระบาย  
 ที่องและบำรุงตับด้วย มีจำหน่าย  
 ตามห้างร้านขายยาทั่วไป. ๗๕/๗

ประชาชาติสำหรับประชาชน  
 ประชาชนควรอ่านประชาชาติ

## ละครเทพศิรินทร์

จะแสดงเรื่องสำคัญสองเรื่องในคืนเดียว

คือเรื่อง

### เจ้าบุญที่ใจเย็น

ของ "แสงทอง"

กับ

### พวกนักร้อง

พระพิรุณ พัทธยาภรณ์

เขียนจากเรื่องตลกชุดสี่เกลอของแสงทอง

(โดยอุปการะของโรงละครบูรณานนท์)

# กระทู้ถามเกี่ยวกับการ ทุจริตในกรมโยธา

พระศรีภควินิจิตร ผู้แทนราษฎร จังหวัดนครพนม ตั้งกระทู้ถามว่า ตามที่หนังสือพิมพ์ไทยใหม่ ลงวันที่ ๓๐ ธันวาคม พ.ศ. ๒๔๗๓ กล่าวถึง เรื่อง การใช้อำนาจทุจริตของเจ้าพนักงานกรมโยธาเทศบาลว่า มีการฉ้อราษฎร์บังหลวงเกิดขึ้นเนื่อง ๆ ข้าราชการจึงขอทราบความจริงของเรื่องดังต่อไปนี้ คือ.

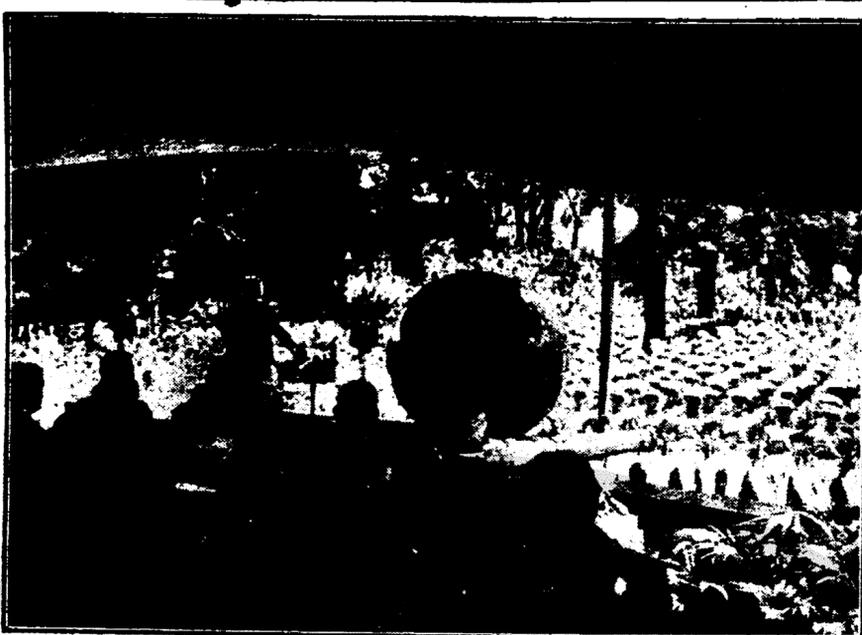
๑. เรื่องที่ว่าเจ้าพนักงานของกรมโยธาเทศบาลทำการทุจริตฉ้อราษฎร์บังหลวงอยู่เนื่อง ๆ นั้น มีความจริงเพียงไร.

๒. เรื่องคดีฉ้อราษฎร์บังหลวงที่เกิดขึ้นในกรมโยธาเทศบาลนั้น มีกี่ครั้งแล้ว (รวมทั้งเมื่อยังเป็นกรมนคราทรด้วย)

๓. ในเรื่องการทุจริตเหล่านี้ก่ได้เกิดขึ้นหลายครั้งหลายคราแล้ว (ตามหนังสือพิมพ์) เมื่อเป็นเช่นนั้น ราชการได้จัดการแก้ไขและป้องกันในการทุจริตอย่างไรบ้างหรือไม่.

๔. การที่เจ้าพนักงานได้จ่ายเงินของราษฎรไปในทางทุจริตเช่นนี้ ประชาชนมิได้รับประโยชน์อย่างใดเลย เมื่อเป็นเช่นนั้นข้าพเจ้าขอทราบ ว่าความรับผิดชอบจะตกอยู่กับผู้ใดบ้าง.

๕. หดวง ช่าง นาวาสวัสดิ์ ร.น. รัฐมนตรีว่าการกระทรวงมหาดไทย รัฐมนตรีว่าการกระทรวงมหาดไทย ตอบว่า.



ประธานาธิบดีรูสเวลต์ แจกประกาศนียบัตรแก่นักเรียน นายร้อยที่เวสต์พอยท์ ท่านกล่าวว่า "ประเทศมีทหารไว้เพื่อ ผดุงสันติภาพไม่ใช่เพื่อทำสงคราม"

๑. กรมโยธาเทศบาลเป็นกรมที่ครอบคลุมกิจการงานหลายประเภทหลายชนิด ซึ่งต้องการเจ้าหน้าที่เต็มย่นพนักงานตลอดจนกรรมกรมากมาย ตามธรรมดาเมื่อมีคนมากคนที่ใด ก็ย่อมมีคนคิดคนชวนประปนกัน การทุจริตฉ้อราษฎร์บังหลวง ก็อาจมีขึ้นได้.

๒. ในระยะ สิบปี นับแต่ปี พ.ศ. ๒๔๖๔ ถึง พ.ศ. ๒๔๗๓ มีคดีฉ้อราษฎร์บังหลวงเกิดขึ้น ๔ ครั้ง ครั้งหลังที่สุดกำลังดำเนินการฟ้องร้องผู้ทุจริตอยู่ ณ บัดนี้.

๓. การป้องกันทุจริตทางราชการได้พยายามใช้ ความระมัดระวังอยู่เสมอ วิธีป้องกันที่ปฏิบัติอยู่คือ การเลือกบุคคลที่สมควร แก่ ตำแหน่งระมัดระวัง เลือก เป็น พิเศษ ในตำแหน่งที่ เกี่ยว แก่ การ เงิน วางระเบียบป้องกัน การทุจริตไว้ และ

กวดขันระมัดระวัง รักษา ระเบียบ นับเมื่อปรากฏการทุจริตก็จัดการฟ้องร้องขอให้ศาลลงโทษทันที.

๔. เจ้าพนักงานจ่ายเงินไปในทางทุจริตนอกจากที่จะต้องได้รับโทษทางอาญาแล้วต้อง รับผิดชอบ ใช้จำนวนเงินที่ได้เสียหายไปโดยทางทุจริตนั้นด้วย.

หนังสือการเมืองที่ทันสมัย ออกแล้วคือ **อิตาลี กับ อภิสถนิยม** เป็นหนังสือเล่มเดียวที่รวบรวมปัญหาต่าง ๆ เกี่ยวกับ อภิสถนิยมไว้ทั้งหมด อ่านหนังสือเล่มเดียว จะทราบจุดสำคัญของเรื่องอย่างแจ่มแจ้ง พิมพ์ด้วยกระดาษดีที่สุดในบรรดาหนังสือราคาเยาด้วยกัน.

**ราคา ๒๐ สตางค์**

# ข่าวต่างประเทศ

[ต่อจากหน้า ๖]

มากขึ้นและในโอกาสเช่นนี้ การที่รับสัมปทานมากก็ไม่มีประโยชน์อะไร พฤติการณ์เรื่องนี้ทั้งหมดก็นับว่าเป็นความฉลาดเฉลียวของเนกรทรวงยืมมือของอังกฤษและอเมริกาชื่อกับอิตาลีได้ หนังสือพิมพ์เอเชอร์แควร์กล่าวว่าการที่อังกฤษยอมเข้าไปมีผลประโยชน์อยู่ในเรื่องด้วยนั้นเป็นเรื่องที่ไม่เข้าใจเลยเพราะเหตุว่าใคร ๆ ก็เข้าใจกัน ว่าอังกฤษจะดำเนินการเช่นนี้ต่อไปในเงินที่ทางอังกฤษ ได้ยื่นยื่น อยู่ เนื่อง ๆ ว่า บังคับให้ลดการสนับสนุนประชาชนไว้แต่ไม่เพ่งเล็งถึงประโยชน์ของอาตมาเองเป็นประมาณเลย หนังสือพิมพ์ซินเดย์ ไทมส์เกรงว่าความพยายามของนายอิตินี่จะก่อให้เกิดภัยพิพาทให้เป็นไปในทางสงบนั้น น่าจะสำเร็จไปได้โดยยาก หนังสือพิมพ์ซินเดย์ ไทมส์กล่าวว่าอิตาลีได้ทราบข่าวนี้ก็โกรธ เป็น พิณไฟหน้าไปในทางที่จะต้องรบทั่วเคอแต่รัฐบาลอังกฤษแถลงว่าไม่รู้จักจะทำการอย่างไรกับเรื่องที่ทางกรุงโรมไม่สนใจเพราะรัฐบาลมิได้รู้เห็นด้วย.

ประชาธิปไตยสำหรับประชาชน ประชาชนควรช่วยประชาชน

# /// ยานแสงหมึกตราหมา ///

แก้ไขตัวร้อน . หละ . ละออง . และทราย . ดีนัก

/// บุณยเรชิตเรช ///

เจ้าของ: หม่อมพร้อม วรพรรณ บรรณาธิการ: นายกุหลาบ สายประดิษฐ์ บรรณาธิการผู้ช่วย: นายมาลัย ชูพินิจ พิมพ์โฆษณา: นายบุญทองเสขะกุล สำนักงานและที่พิมพ์: โรงพิมพ์ "ประชาชาติ" ถนนหลานหลวง โทรศัพท์ ๖๖๘